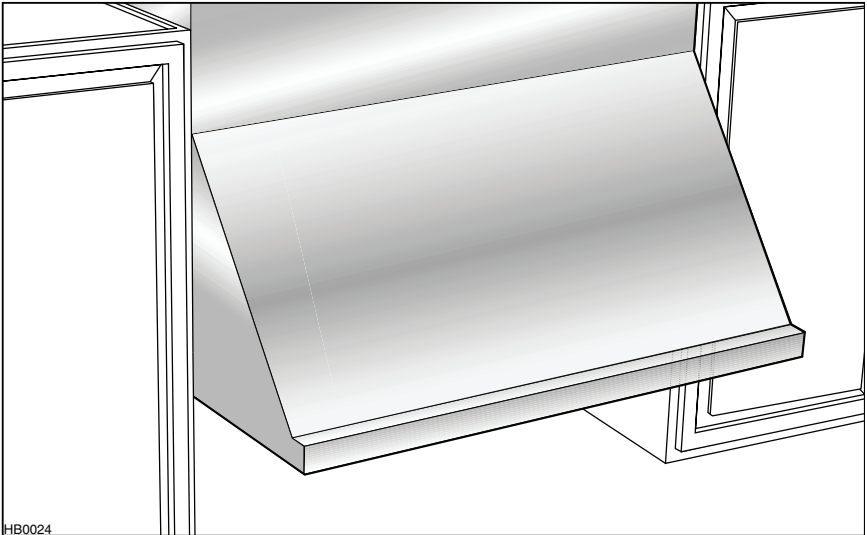


INSTALLATION INSTRUCTIONS

best[®]
by **BROAN**[®]



HB0024

MODEL K260A

⚠ FOR ORDINARY RESIDENTIAL USE ONLY ⚠

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

INSTALLER: LEAVE THIS MANUAL WITH HOMEOWNER.
HOMEOWNER: USE AND CARE INFORMATION ON PAGES 10 AND 11.

In USA - BEST BY BROAN[®] P.O. Box 140, Hartford, WI 53027

In Canada - BEST BY BROAN[®] 550 Lemire Blvd., Drummondville, QC, J2C 7W9

REGISTER YOUR PRODUCT ON LINE AT: www.bestbybroan.com/register
For additional information - visit www.bestbybroan.com

V02789 rev. L

⚠ WARNING

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

1. Use this unit only in the manner intended by the manufacturer. If you have questions, contact the manufacturer at the address or telephone number listed in the warranty.
2. Before servicing or cleaning unit, switch power off at service panel and lock service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. When the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a prominent warning device, such as a tag, to the service panel.
3. Installation work and electrical wiring must be done by qualified personnel in accordance with all applicable codes and standards, including fire-rated construction codes and standards.
4. Sufficient air is needed for proper combustion and exhausting of gases through the flue (chimney) of fuel burning equipment to prevent backdrafting. Follow the heating equipment manufacturer's guidelines and safety standards such as those published by the National Fire Protection Association (NFPA), and the American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE), and the local code authorities.
5. When cutting or drilling into wall or ceiling, do not damage electrical wiring and other hidden utilities.
6. Ducted fans must always be vented to the outdoors.
7. Do not use this unit with any additional solid-state speed control device.
8. To reduce the risk of fire, use only steel ductwork.
9. This unit must be grounded.

TO REDUCE THE RISK OF A RANGE TOP GREASE FIRE:

- a) Never leave surface units unattended at high settings. Boilovers cause smoking and greasy spillovers that may ignite. Heat oils slowly on low or medium settings.
- b) Always turn hood ON when cooking at high heat or when cooking flambeing foods (Crêpes Suzette, Cherries Jubilee, Peppercorn Beef Flambé).
- c) Clean ventilating fans frequently. Grease should not be allowed to accumulate on fan or filter.
- d) Use proper pan size. Always use cookware appropriate for the size of the surface element.

⚠ WARNING

TO REDUCE THE RISK OF INJURY TO PERSONS IN THE EVENT OF A RANGE TOP GREASE FIRE, OBSERVE THE FOLLOWING*:

1. SMOTHER FLAMES with a close-fitting lid, cookie sheet or metal tray, then turn off the burner. BE CAREFUL TO PREVENT BURNS. IF THE FLAMES DO NOT GO OUT IMMEDIATELY, EVACUATE AND CALL THE FIRE DEPARTMENT.
2. NEVER PICK UP A FLAMING PAN—You may be burned.
3. DO NOT USE WATER, including wet dishcloths or towels—This could cause a violent steam explosion.
4. Use an extinguisher ONLY if:
 - A. You own a Class ABC extinguisher and you know how to operate it.
 - B. The fire is small and contained in the area where it started.
 - C. The fire department has been called.
 - D. You can fight the fire with your back to an exit.

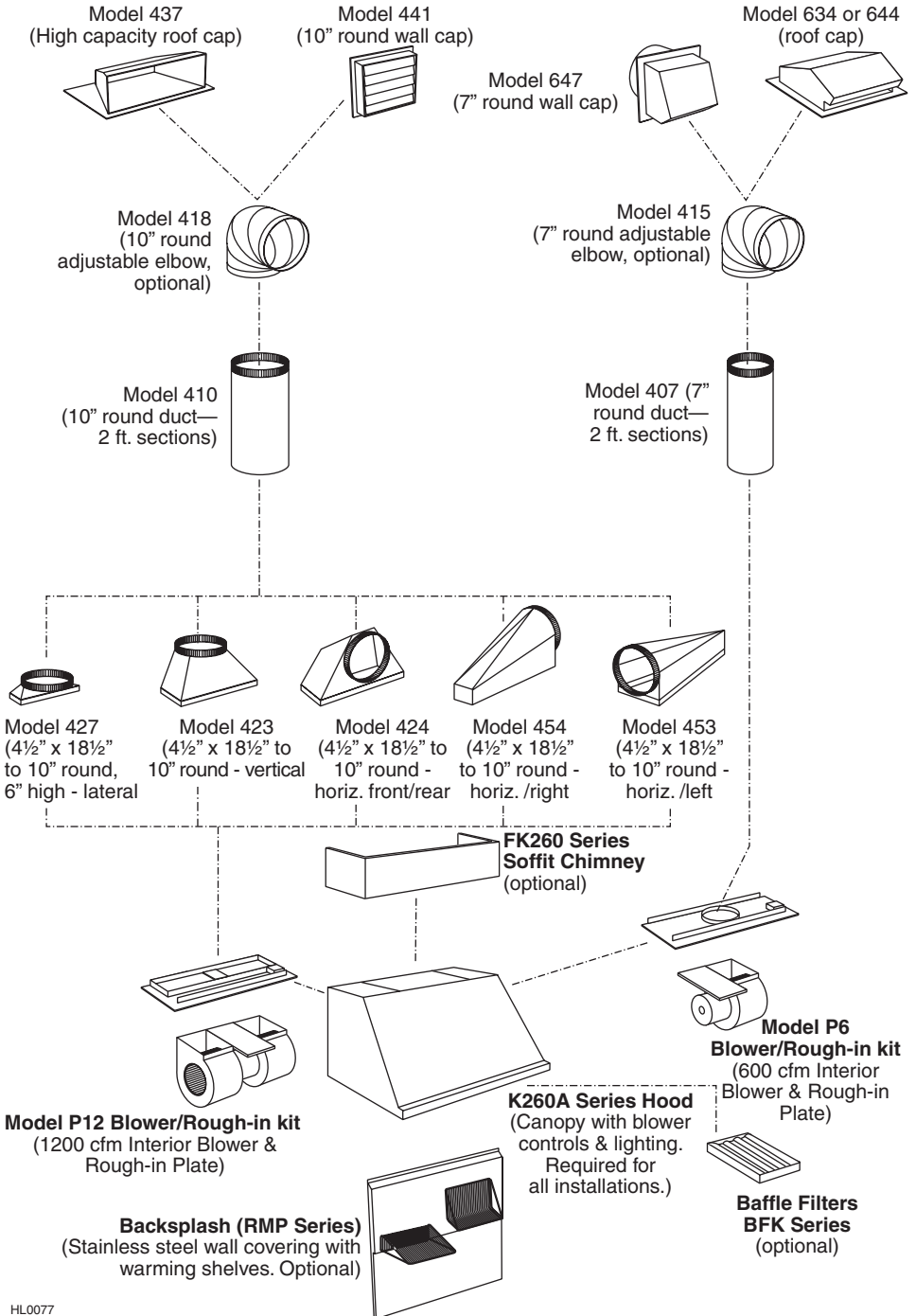
* Based on "Kitchen Fire Safety Tips" published by NFPA.

CAUTION

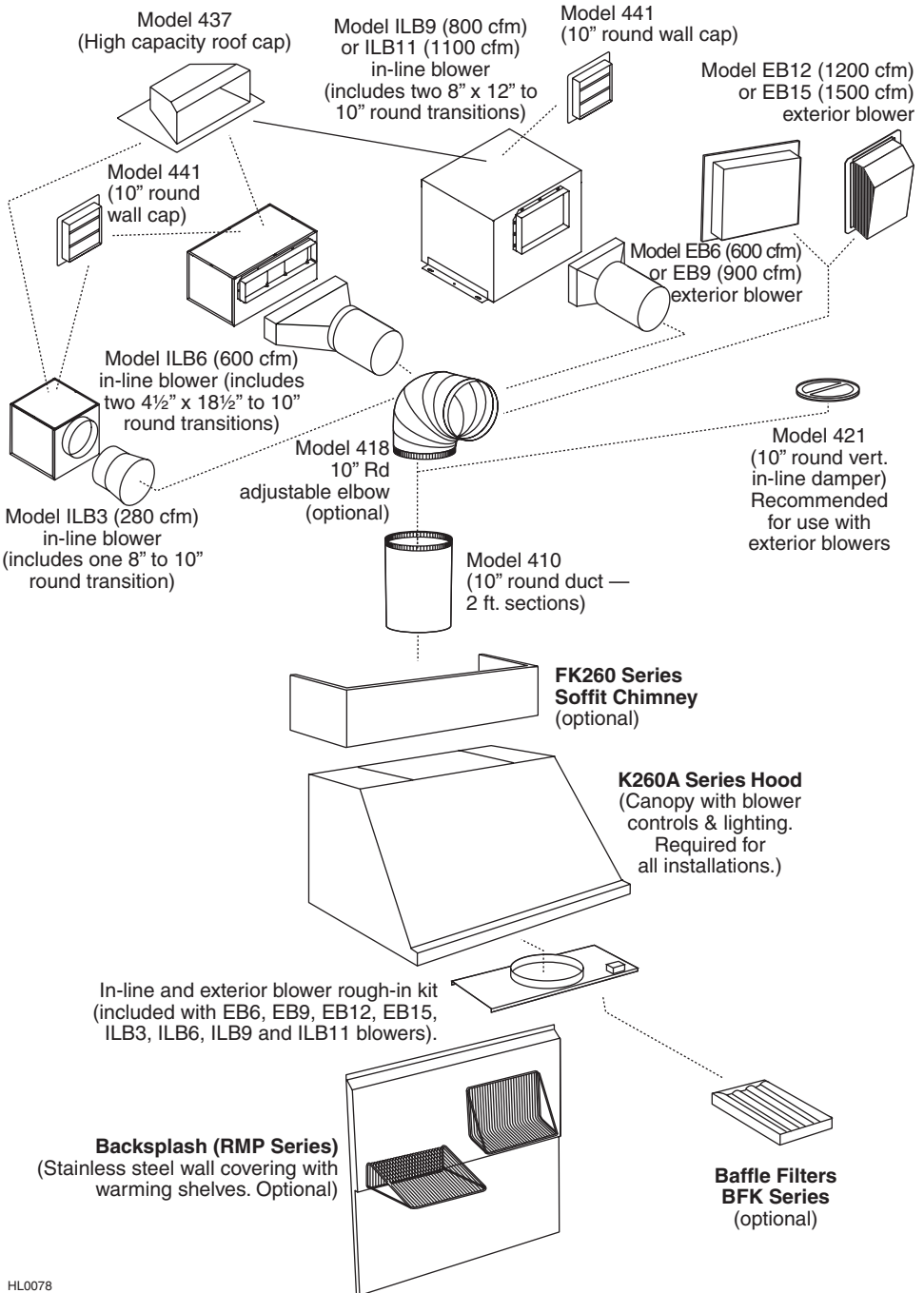
1. For general ventilating use only. Do not use to exhaust hazardous or explosive materials and vapors.
2. To avoid motor bearing damage and noisy and/or unbalanced impellers, keep drywall spray, construction dust, etc. off power unit.
3. Your hood motor has a thermal overload which will automatically shut off the motor if it becomes overheated. The motor will restart when it will be cooled down. If the motor continues to shut off and restart, have the hood serviced.
4. For best capture of cooking impurities, the bottom of the hood should be at a minimum of 24" and at a maximum of 30" above the cooking surface.
5. Two installers are recommended because of the large size and weight of this hood.
6. To reduce the risk of fire and to properly exhaust air, be sure to duct air outside—Do not exhaust air into spaces within walls or ceiling or into attics, crawl space or garage.
7. This product is equipped with a thermostat which may start blower automatically. To reduce the risk of injury and to prevent power from being switched on accidentally, switch power off at service panel and lock or tag service panel.
8. Because of the high exhausting capacity of this hood, you should make sure enough air is entering the house to replace exhausted air by opening a window close to or in the kitchen.
9. To reduce the risk of fire and electric shock, the Best K260A hood must be installed with Best by Broan interior blower models P6 or P12; Best by Broan exterior models EB6, EB9, EB12 or EB15; Best by Broan in-line blowers models ILB3, ILB6, ILB9 or ILB11 Other blowers cannot be substituted. (Blowers sold separately.)
10. Use with approved cord-connection kit only.
11. Please read specification label on product for further information and requirements.

- K260A SERIES RANGE HOOD SYSTEM -

INTERIOR BLOWERS



- K260A SERIES RANGE HOOD SYSTEM - IN-LINE AND EXTERIOR BLOWERS



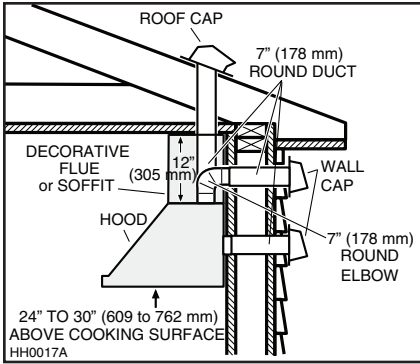
1. SELECT BLOWER OPTION AND INSTALL DUCTWORK

Either an interior or exterior blower or in-line blower may be used with this hood. The Best K260A Series range hood must be installed with blower models P6, P12, ILB3, ILB6, ILB9, ILB11, EB6, EB9, EB12 or EB15 only. Other blowers cannot be substituted. (Blowers sold separately).

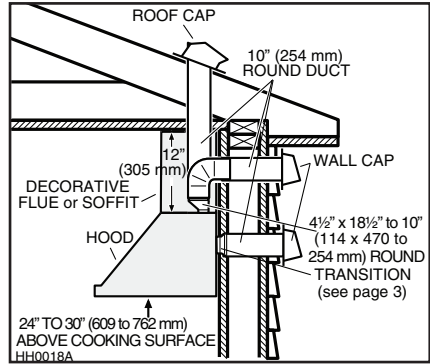
Plan where and how the ductwork will be installed.

If installing in-line blower, refer to instructions packed with in-line blower and follow steps 1 up to 6, 9, 10, 11, 13 and up of this manual.

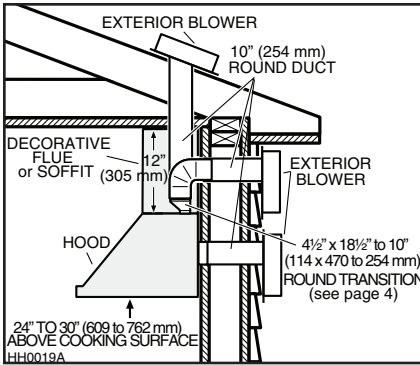
Install proper-sized ductwork, elbows and roof or wall cap for the type of blower you are installing. Use 2" duct tape to seal duct joints.



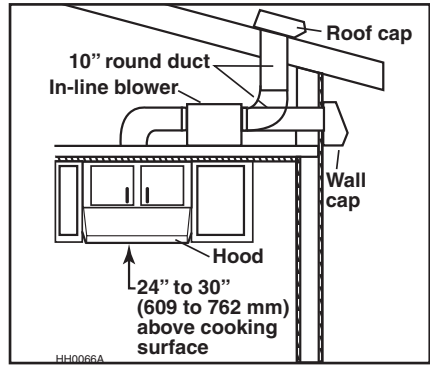
**MODEL P6 SINGLE BLOWER
TYPICAL DUCTWORK**



**MODEL P12 DOUBLE BLOWER
TYPICAL DUCTWORK**



**MODEL EB6, EB9, EB12 OR EB15
EXT. BLOWER TYPICAL DUCTWORK**



**MODEL ILB3, ILB6, ILB9 OR ILB11
IN-LINE BLOWER TYPICAL DUCTWORK**

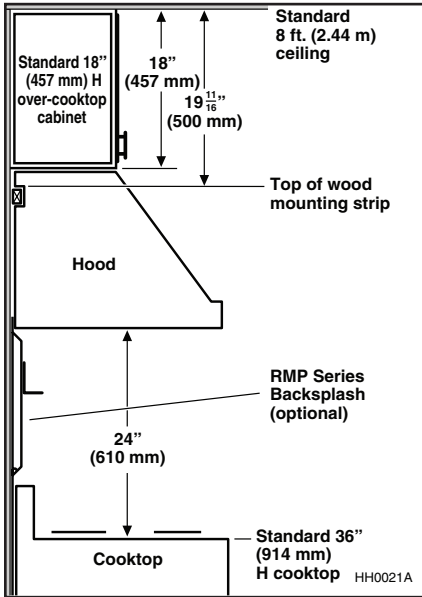
2. MEASURE INSTALLATION

Dimensions for the most common installations are shown below.

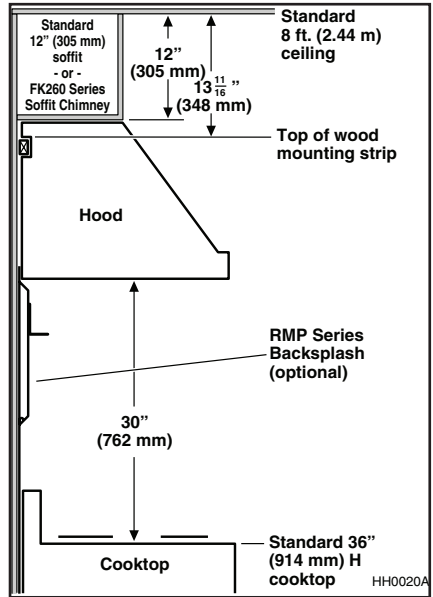
Adjust your measurements for various heights of ceiling, soffits, cabinets or cooktops.

The minimum hood distance above cooktop must not be less than 24". A maximum of 30" above cooktop is highly recommended for best capture of cooking impurities.

Distances over 30" are at the installer and users discretion.



INSTALLATION WITH STANDARD 18" HIGH OVER-COOKTOP CABINET



INSTALLATION WITH STANDARD 12" SOFFIT OR OPTIONAL SOFFIT CHIMNEY RMN SERIES

3. PREPARE THE INSTALLATION

CAUTION

When performing installation, servicing or cleaning the unit, it is recommended to wear safety glasses and gloves.

Make sure that the following items are included:

- Wood strip
- Installation manual
- Box of accessories including:
 - Filters (2, 3, 4 or 5 depending on range hood width)
 - Shielded halogen lamps (120 V, 50 W, MR16 with GU10 base, 2 or 4)
 - Bag of parts including:
 - (4) flat head screws #10-2", (8) screws #8 x 3/4", (4) nuts #10-32, (2) wall anchors, (2) washers 3/16" ID x 3/4" OD

Parts sold separately:

- Interior blower Model P6 or P12 (both include rough-in kit)
- In-line blower assembly ILB3, ILB6, ILB9 or ILB11 (all include transition and rough-in plate)
- Exterior blower assembly EB6, EB9, EB12 or EB15 (all include rough-in plate)
- RMP Series Backsplash (optional)
- RBF Series Baffle filters (optional)
- Transitions, duct, elbows, dampers, wall and roof caps. Refer to pages 3 and 4 for a complete list of venting options and model numbers.

4. INSTALL BACKSPLASH (OPTIONAL)

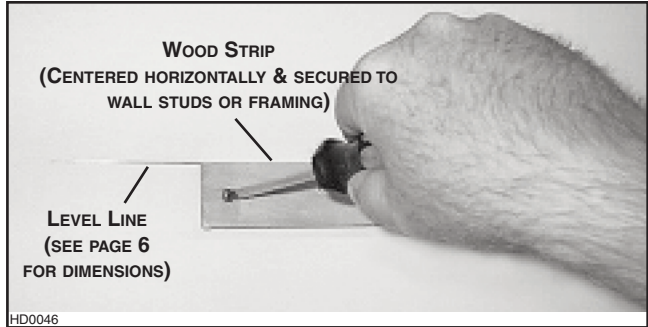
Backsplash must be installed before the hood shell because the hood shell covers the backsplash top mounting screws. In order to be able to install the backsplash, make sure you have at least 18" clearance between bottom of hood and range control panel or cooktop. (See instructions packed with backsplash.)

5. INSTALL WOOD MOUNTING STRIP

Measure and mark a level line on wall above cooktop location for the wood mounting strip (see illustration under step 2 for dimensions). Center wood mounting strip (provided) over location. Use #10 - 2" flat head screws to secure the mounting strip to the drywall. Make sure to hit the wall studs.

CAUTION

Due to the weight of this hood, ensure that the wood strip is attached to all of the available studs (2 studs minimum for a 30" hood, more as hood width increases); not into the drywall alone.



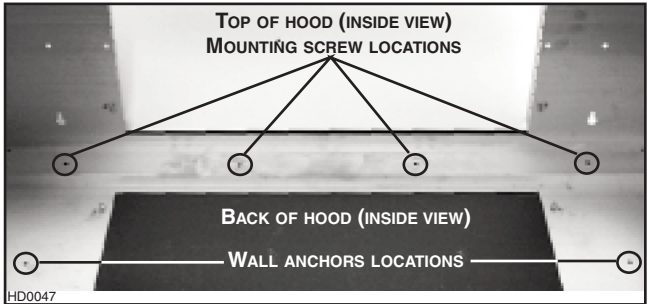
6. INSTALL THE HOOD

Rest the back cavity of the hood on the wood mounting strip.

CAUTION

Hold the hood until it is completely secured to the wood mounting strip.

Secure the hood to wood mounting strip with (4) screws #8 x 3/4" (for 30" and 36" width hoods) or (6) screws (for 42" width and wider hoods) provided at locations shown. Drill (2) 3/16" size holes into the drywall for wall anchors through the existing holes in the inside



hood back in the locations shown. Then, install the two wall anchors and attach the hood with the remaining #8 x 3/4" screws and the (2) washers provided.

7. SELECT BLOWER OPTION (EXTERIOR OR INTERIOR)

INTERIOR BLOWER: Follow all subsequent steps of this manual.

EXTERIOR BLOWER: Refer to instructions packed with exterior blower and follow steps 9, and up of the present manual.

8. INSTALL TRANSITION TO ROUGH-IN PLATE (INTERIOR BLOWER ONLY)

Model 423, 424, 427 453, or 454

Attach transition (if required) to blower rough-in plate.

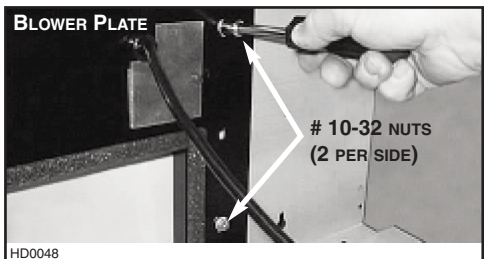
Use duct tape to make all joints secure and air-tight.

NOTE: Model P6 blower plate connects directly to 7" round ductwork without a transition.



9. INSTALL THE ROUGH-IN PLATE TO THE HOOD (ALL BLOWERS)

Run power cable to installation location. Refer to the instructions included with the selected blower rough-in plate (sold separately) for details on installing the rough-in plate. Attach blower plate to the studs at the inside, top or back of hood with (4) #10-32 nuts, provided. Install the rough-in plate so that the wiring box is located on the right side as you are facing the hood.



For ducting through back of hood, remove existing plate from inside back of hood and attach it to inside top of hood to cover hole. Secure to threaded studs with same (4) nuts.

For ducting through top of hood, existing plate remains in place on inside back of hood.

Connect ducting to transition or rough-in plate as you are installing the rough-in plate. Use duct tape to make all joints secure and air-tight.

10. CONNECT THE WIRING (ALL BLOWERS)

⚠ WARNING

Risk of electrical shock. Electrical wiring must be done by qualified personnel in accordance with all applicable codes and standards. Before connecting wires, switch power off at service panel and lock service disconnecting means to prevent power to be switched on accidentally.

Remove wiring cover from rough-in plate and set aside.

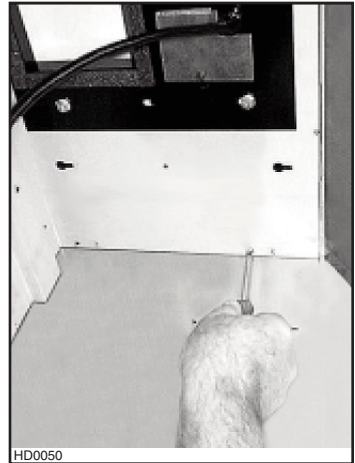
Connect BLACK to BLACK, WHITE to WHITE and GREEN or bare wire under GREEN ground screw.

Reinstall wiring cover.

11. INSTALL THE OPTIONAL SOFFIT CHIMNEY (ALL BLOWERS)

(OPTIONAL) *FK260 Series*

From inside the hood, attach flue to top of hood at sides and front of hood using #8 screws (provided).

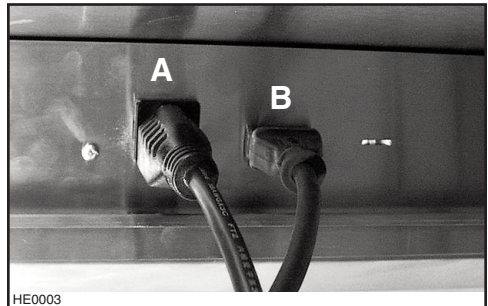


HD0050

12. INSTALL THE BLOWER (INTERIOR OR EXTERIOR BLOWER)

Refer to instructions included with blower.

Once the blower is installed, plug the power supply to the 3-prong male connector (A) and the blower unit into the 2-prong female receptacle (B) inside the hood.



HE0003

⚠ WARNING

Never plug the 2-prong blower cord to the 3-prong power supply cord.

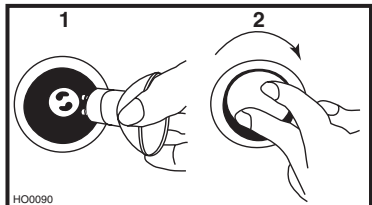
13. LIGHT BULBS

This range hood must use shielded halogen lamps (120 V, 50 W, MR16 with GU10 base or PAR16 with GU10 base).

⚠ WARNING

In order to prevent the risk of personal injury, do not install a lamp identified for use only in enclosed fixtures.

1. Install the lamps by placing the bulb leads into their grooves in the socket.
2. Gently push upwards and turn clockwise until secure.



HO0090

⚠ WARNING

In order to prevent the risk of personal injury, the halogen lamps must be cooled down before removing them.

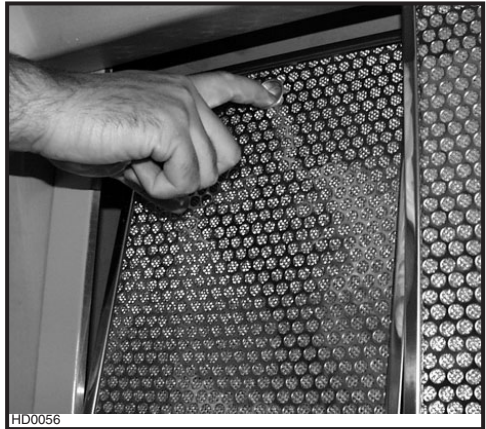
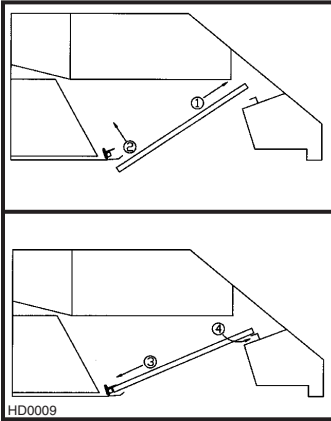
To remove lamps, gently push upwards and turn counterclockwise to disengage bulb leads from their grooves.

NOTE: If need be, use a rubber dishwashing glove to add grip when removing the bulb.

14. INSTALL FILTERS

It is recommended to install side filters first and finish with center one(s).

1. Insert upper end of filter into the hood (tab end).
2. Raise lower end toward the inside of hood.
3. Position lower end of filter into channel and pull.
4. While pulling the filter, slide it under the inner retaining piece.



Baffle filters are available as an option (see instruction sheet included with baffle filters).

15. USE AND CARE

Grease filters and impeller(s).

The grease filters, impeller(s) should be cleaned frequently. Use a warm detergent solution. Grease filters and impeller(s) are dishwasher safe.

Remove filters by pushing filters towards the back of hood and rotating filters downward.

Hood cleaning

Stainless steel cleaning: How to maintain its "BRIGHT LOOK"

- Do:**
- Regularly wash surfaces with clean cloth or rag soaked with warm water and mild soap or liquid dish detergent.
 - Always clean in the direction of original polish lines.
 - Always rinse well with clear water (2 or 3 times) after cleaning. Wipe dry completely.
 - You may also use a specialized household stainless steel cleaner.

- Don't:**
- Do not use any steel or stainless steel wool or any other scrapers to remove stubborn dirt.
 - Do not use any harsh or abrasive cleansers.
 - Do not allow dirt to accumulate.
 - Do not let plaster dust or any other construction residues reach the hood. During construction or renovation, cover the hood to make sure no dust sticks to stainless steel surface.

Avoid: when choosing a detergent:

- Any cleaners that contain **bleach** will attack stainless steel.
- Any products containing : **chloride, fluoride, iodide, bromide** will deteriorate surfaces rapidly.
- Any **combustible products** used for cleaning such as **acetone, alcohol, ether, benzol,** etc., are highly explosive and should never be used close to a range.

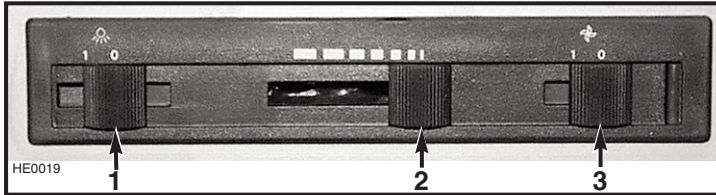
Enamel finish:

Clean with warm water and mild detergent only. When discoloration occurs, use a good enamel polish such as automotive polish. (**DO NOT** use rough abrasive cleaner or porcelain cleaner.)

16. OPERATION

Always turn your hood on before you begin cooking to establish an air flow in the kitchen. Let the blower run for a few minutes to clear the air after you turn off the range. This will help keep the whole kitchen cleaner and brighter.

The hood is operated using the (3) slide controls located beneath the front edge of the hood.



- 1) Light switch
- 2) blower speed control
- 3) Blower ON/OFF switch

COOKTOP LIGHTING (HALOGEN)

The light switch turns the halogen lights ON and OFF.

BLOWER

The blower is operated using two (2) controls.

Use the blower speed control to increase or decrease cooktop ventilation. Slide the control to the left to increase the blower speed—to the right to decrease the blower speed.

The blower ON/OFF switch turns the blower ON to the speed pre-set by the speed control. The blower must be turned ON and OFF using this switch.

HEAT SENTRY™

This hood is equipped with a Heat Sentry thermostat. This thermostat is a device that will turn on or speed up the blower if it senses excessive heat above the cooking surface.

- 1) If blower is OFF—it turns blower ON to HIGH speed.
- 2) If blower is ON at a lower speed setting—it turns the blower up to HIGH speed.

WARNING

The HEAT SENTRY can start the blower even if the hood is turned OFF. In this case, it is impossible to turn the blower OFF with blower switch. If you must stop the blower, do it from the main electrical panel.

When the temperature level drops to normal, the blower will return to its original setting.

17. WARRANTY

BROAN ONE-YEAR LIMITED WARRANTY

Broan warrants to the original consumer purchaser of its products that such products will be free from defects in materials or workmanship for a period of one year from the date of original purchase. THERE ARE NO OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OR MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

During this one-year period, Broan will, at its option, repair or replace, without charge, any product or part which is found to be defective under normal use and service.

This warranty does not cover (a) normal maintenance and service or (b) any products or parts which have been subject to misuse, negligence, accident, improper maintenance or repair (other than by Broan), faulty installation or installation contrary to recommended installation instructions.

The duration of any implied warranty is limited to the one-year period as specified for the express warranty. Some states or provinces do not allow limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

BROAN'S OBLIGATION TO REPAIR OR REPLACE, AT BROAN'S OPTION, SHALL BE THE PURCHASER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS WARRANTY. BROAN SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR SPECIAL DAMAGES ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH PRODUCT USE OR PERFORMANCE. Some states or provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from state to state or province to another. Any modification performed on this product without the authorization of Broan will void this warranty. This warranty supersedes all prior warranties.

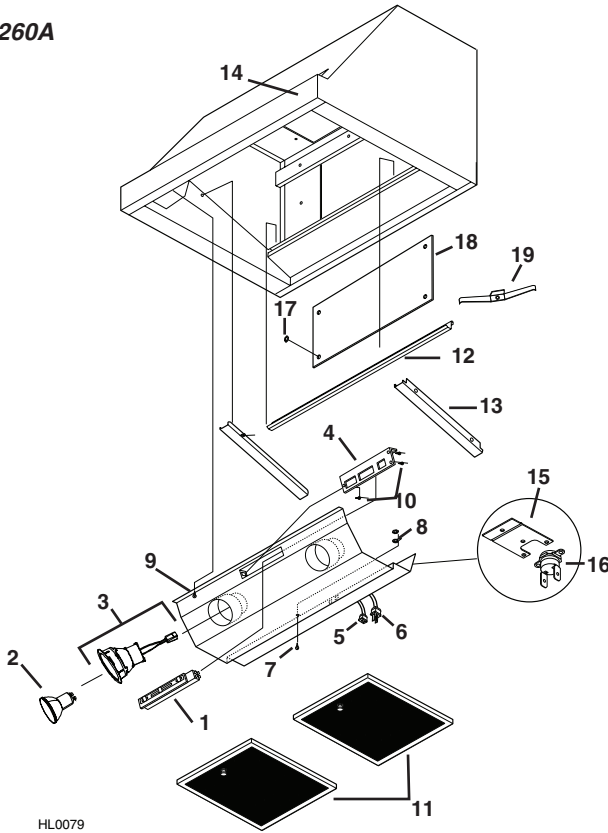
To qualify for warranty service, you must (a) notify Broan at one of the addresses or telephone numbers stated below, (b) give the model number and part identification and (c) describe the nature of any defect in the product or part. At the time of requesting warranty service, you must present evidence of the original purchase date.

Best by Broan®, P.O. Box 140, Hartford, WI 53027 USA (1-800-637-1453)

Best by Broan®, 550 Lemire Blvd., Drummondville, QC J2C 7W9 CANADA (1-866-737-7770)

18. SERVICE PARTS

MODEL K260A



HL0079

KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION
1	V12969	SWITCH ASSEMBLY, BLACK
	V12970	SWITCH ASSEMBLY, WHITE
2	V05921	HALOGEN BULB 50 W GU10
3	V16555	LAMP SHELL SOCKET & TRIM ASSY
4	V03255	BOARD ASSEMBLY
5	V02772	FEMALE CONNECTOR
6	V02773	MALE CONNECTOR
7	V01869	MACHINE SCREW #6-32 x 1/4"
8	V01582	LOCK NUT #6-32*
9	V05520	SCREW #8-3/8" T/B* #8 HEAD
10	V01964	SCREW #6-1/2, T/A*
11	V03462	BEST FILTER 9.250" x 12.500"
	V03461	BEST FILTER 11.125" x 12.500"
12	V13220	GREASE RAIL 30"
	V13221	GREASE RAIL 36"
	V13112	GREASE RAIL 42"
	V13222	GREASE RAIL 48"
	V13322	GREASE RAIL 54"
	V13323	GREASE RAIL 60"

KEY NO.	PART NUMBER	DESCRIPTION
13	V12514	SIDE LINER 30"
	V12515	SIDE LINER 36"
	V13113	SIDE LINER 42"
	V12516	SIDE LINER 48"
	V12517	SIDE LINER 54"
	V12518	SIDE LINER 60"
14	V05869	BEST BY BROAN LOGO
15	V03436	THERMOSTAT BRACKET
16	V03435	THERMOSTAT
17	V02784	LOCK NUT #10-32
18	V13321	EXHAUST PLATE
19	V05528	FILTER CLIP
‡	V07398	HARNESSES
‡	V07400	SPLITTING HARNESSES (42" TO 60" WIDTH HOOD ONLY)
‡	V02789	INSTALLATION MANUAL
‡	V12971	PARTS BAG ((4) screws #10-2" Flat head, (8) Screws, # 8-3/4 T/A, (4) Nuts #10-32, (2) Wall Anchors, (2) Washers 3/16" ID x 3/4" OD)

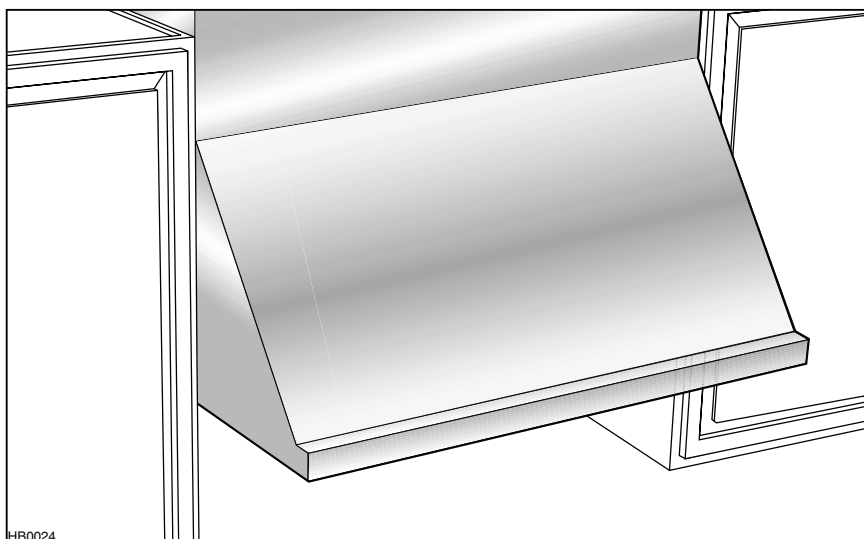
ORDER REPLACEMENT PARTS BY PART NUMBER—NOT BY KEY NO.

* STANDARD HARDWARE, PURCHASE LOCALLY.

‡ NOT SHOWN.

GUIDE D'INSTALLATION

best[®]
by **BROAN**[®]



MODÈLE K260A

⚠ CONÇU POUR USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT ⚠

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

INSTALLATEUR : LAISSER CE GUIDE AU PROPRIÉTAIRE.
PROPRIÉTAIRE : DIRECTIVES D'ENTRETIEN ET DE FONCTIONNEMENT
EN PAGES 22 ET 23.

Aux États-Unis - BEST BY BROAN[®] P.O. Box 140, Hartford, WI 53027
Au Canada - BEST BY BROAN[®] 550, boul. Lemire, Drummondville (Québec) J2C 7W9
ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT EN LIGNE À : www.bestbybroan.com/register
Pour obtenir plus d'information, consultez notre site www.bestbybroan.com

V02789 rév. L

⚠ AVERTISSEMENT

AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES CORPORELLES, SUIVEZ LES INSTRUCTIONS SUIVANTES :

1. N'utilisez cet appareil que de la façon prévue par le fabricant. Si vous avez des questions, contactez le fabricant à l'adresse et au numéro de téléphone indiqués sur la garantie.
2. Avant de réparer ou de nettoyer l'appareil, couper l'alimentation électrique en verrouillant le panneau de service afin d'éviter sa remise en marche accidentelle. Si le panneau de service ne peut être verrouillé, y fixer un avertissement en évidence.
3. Les travaux d'installation et de raccordement électrique doivent être effectués par une personne qualifiée, conformément aux codes et aux standards de construction, dont ceux sur la prévention d'incendie.
4. Une quantité d'air adéquate est requise afin d'assurer une bonne combustion et l'évacuation des gaz par la cheminée dans le cas des équipements alimentés au gaz afin de prévenir les retours de cheminée. Conformez-vous aux instructions et aux standards de sécurité des fabricants d'équipement de chauffage, tel qu'ils sont publiés par la *National Fire Protection Association (NFPA)* et l'*American Society for Heating, Refrigeration and Air Conditioning Engineers (ASHRAE)* ainsi que les responsables des codes locaux.
5. Lorsque vous coupez ou percez un mur ou un plafond, prenez garde de ne pas endommager les fils électriques ou tout appareil dissimulés.
6. Les ventilateurs avec conduits doivent toujours évacuer l'air à l'extérieur.
7. Ne pas utiliser cet appareil avec une commande de vitesse à semi-conducteur additionnelle.
8. Afin de réduire les risques d'incendie, n'utilisez que des conduits de métal.
9. Cet appareil doit être mis à la terre.

AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES DE FEU DE CUISINIÈRE :

- a) Ne jamais laisser les appareils de cuisson sans surveillance lorsqu'ils sont réglés à feu vif. Les débordements engendrent de la fumée et des déversements graisseux pouvant s'enflammer. Chauffez l'huile lentement, à feu doux ou moyen.
- b) Mettez toujours la hotte en marche lorsque vous cuisinez à feu vif ou que vous cuisinez des mets flambés (par ex. : crêpes Suzette, cerises jubilé, steak au poivre flambé).
- c) Nettoyez régulièrement la (les) roue(s) du ventilateur. Ne laissez pas la graisse s'accumuler sur le ventilateur ou les filtres.
- d) Utilisez le bon format de casserole. Servez-vous toujours de casseroles et d'ustensiles appropriés à la dimension de la surface chauffante.

⚠ AVERTISSEMENT

AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE BLESSURES LORS D'UN FEU DE CUISINIÈRE, SUIVEZ LES INSTRUCTIONS SUIVANTES* :

1. Éteufez les flammes avec un couvercle hermétique, une tôle à biscuits ou un plateau métallique, puis éteignez le brûleur. ÉVITEZ DE VOUS BRÛLER. SI LES FLAMMES NE S'ÉTEIGNENT PAS IMMÉDIATEMENT, ÉVACUEZ LES LIEUX ET APPELEZ LES POMPIERS.
2. NE PRENEZ JAMAIS UNE CASSEROLE EN FLAMMES DANS VOS MAINS; vous pourriez vous brûler.
3. N'UTILISEZ PAS D'EAU, ni de linge à vaisselle ou de serviette mouillés; cela pourrait occasionner une violente explosion de vapeur.
4. N'utilisez un extincteur SEULEMENT LORSQUE :
 - A. Vous savez qu'il s'agit d'un extincteur de classe ABC et que vous en connaissez le fonctionnement.
 - B. L'incendie est petit et limité à l'endroit où il a débuté.
 - C. Les pompiers ont été avisés.
 - D. Vous pouvez combattre l'incendie en ayant accès à une sortie de secours.

* Tirées du *Kitchen Fire Safety Tips* publié par la NFPA.

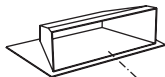
ATTENTION

1. Pour usage domestique seulement. Ne pas utiliser pour évacuer des vapeurs ou des matières dangereuses ou explosives.
2. Afin d'éviter tout dommage au moteur et de débalancer ou de rendre bruyante la roue du moteur, garder votre appareil à l'abri des poussières de gypse et de construction/rénovation, etc.
3. Le moteur de votre hotte possède une protection thermique qui l'éteindra automatiquement s'il devient surchauffé. Le moteur redémarrera automatiquement une fois refroidi. Si le moteur continue à s'éteindre et se remettre en marche, faites-le vérifier.
4. La distance minimale entre le bas de votre hotte et la surface de cuisson ne doit pas être inférieure à 24 po. Un maximum de 30 po au-dessus de la surface de cuisson est fortement recommandé pour une meilleure évacuation des odeurs de cuisson.
5. Vu la grande dimension et le poids de cette hotte, il est recommandé de confier son installation à deux personnes.
6. Afin de réduire les risques d'incendie, assurez-vous d'évacuer l'air à l'extérieur. Ne pas évacuer l'air dans des espaces restreints comme l'intérieur des murs ou plafond ou dans le grenier, vide sanitaire ou garage.
7. Cet appareil est équipé d'un thermostat pouvant faire démarrer le ventilateur automatiquement. Afin de réduire le risque de blessure, couper le courant à partir du panneau électrique et verrouiller ou apposer un avertissement sur le panneau afin de prévenir que la hotte soit mise en marche automatiquement.
8. À cause de la grande capacité d'évacuation de cette hotte, il est recommandé d'ouvrir une fenêtre dans ou près de la cuisine afin de remplacer l'air évacué.
9. Afin de réduire les risques d'incendie et d'électrocution, la hotte Best by Broan K260A doit être installée uniquement avec l'un des ventilateurs intérieurs Best by Broan suivants : P6 ou P12; l'un des ventilateurs extérieurs Best by Broan suivants : EB6, EB9, EB12 ou EB15; l'un des ventilateurs en ligne Best by Broan suivants : ILB3, ILB6, ILB9 ou ILB11 (vendus séparément). Aucun autre ventilateur ne doit être utilisé.
10. Cette hotte ne doit être utilisée seulement qu'avec un ensemble de cordon d'alimentation approuvé.
11. Veuillez consulter l'autocollant apposé à l'intérieur de la hotte pour plus d'information ou autres exigences.

- SYSTÈME DE HOTTE DE CUISINIÈRE MODÈLE K260A -

VENTILATEURS INTÉRIEURS

Modèle 437
(Capuchon de toit
à haut rendement)



Modèle 441
(Capuchon de mur
de 10 po, rond)



Modèle 634 ou 644
(Capuchon de toit)

Modèle 647
(Capuchon de mur
de 7 po, rond)



Modèle 418
(Coude ajustable
de 10 po, rond,
optionnel)



Modèle 415
(Coude ajustable de 7
po, rond, optionnel)



Modèle 410
(Conduit rond de
10 po, sections
de 2 pi)



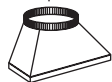
Modèle 407
(Conduit rond de 7 po,
sections de 2 pi)



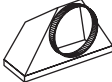
Modèle 427
(4 ½ po x 18 ½ po
à 10 po, rond,
6 po haut, latéral)



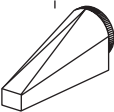
Modèle 423
(4 ½ po x 18 ½ po
à 10 po, rond,
vertical)



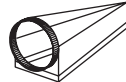
Modèle 424
(4 ½ po x 18 ½ po
à 10 po, rond,
horiz., avant/arrière)



Modèle 454
(4 ½ po x 18 ½ po
à 10 po, rond,
horiz./droit)



Modèle 453
(4 ½ po x 18 ½ po
à 10 po, rond,
horiz./gauche)

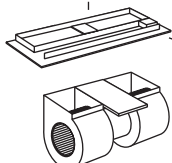


**Cheminée décorative
série FK260**
(optionnelle)

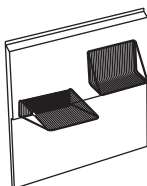


**Modèle P12 Ventilateur/Plaque
ventilateur**

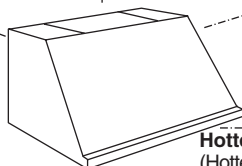
(ventilateur intérieur de
1200 PCM et plaque ventilateur)



Dosseret (série RMP)
(Recouvrement de mur en acier inoxydable
et support assiettes, optionnel)



Hotte série K260A
(Hotte avec commandes
ventilateur et éclairage.
Requise pour toutes
les installations.)



**Modèle P6
Ventilateur/Plaque
ventilateur**

(ventilateur intérieur de
600 PCM et plaque
ventilateur)

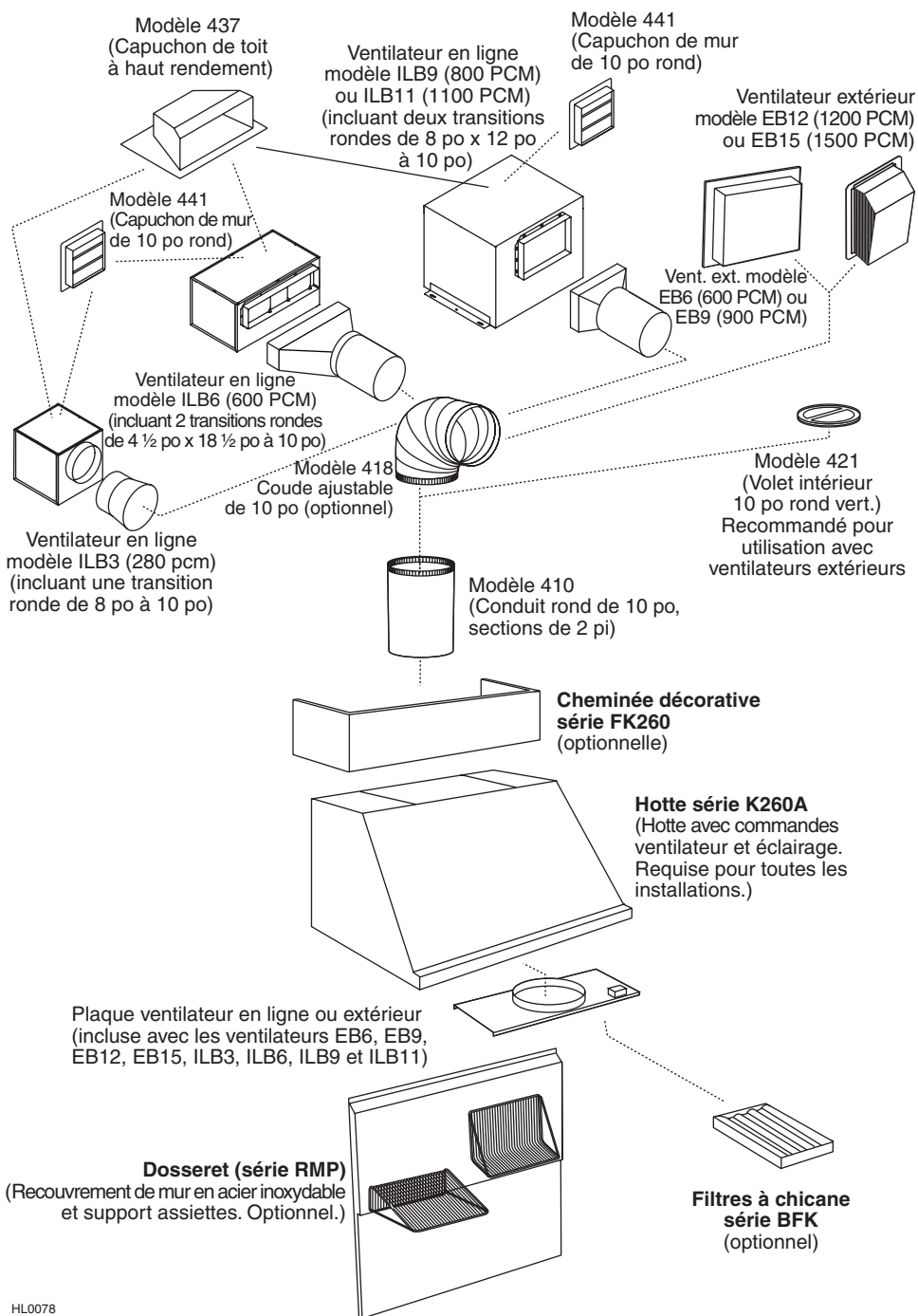


**Filtres à chicane
série BFK**
(optionnels)



- SYSTÈME DE HOTTE DE CUISINIÈRE MODÈLE K260A -

VENTILATEURS EXTÉRIEURS ET EN LIGNE



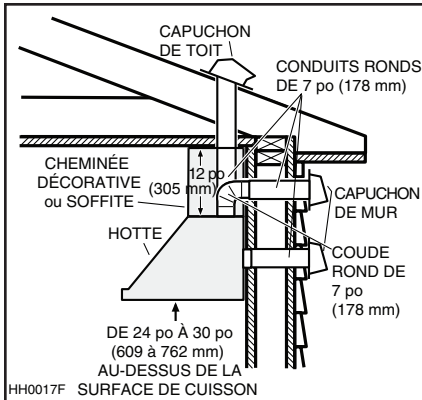
1. SÉLECTIONNER L'OPTION VENTILATEUR ET INSTALLER LES CONDUITS

Cette hotte fonctionne autant avec un ventilateur intérieur, en ligne ou extérieur. La hotte Best de la série K260A doit être installée uniquement avec l'un des ventilateurs suivants : P6, P12, ILB3, ILB6, ILB9, ILB11, EB6, EB9, EB12 ou EB15 (vendus séparément). Aucun autre ventilateur ne peut être utilisé.

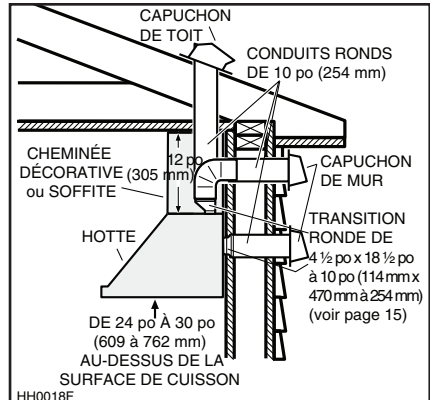
Déterminer à quel endroit et de quelle façon les conduits seront installés.

Si un ventilateur en ligne est installé, se reporter aux directives incluses avec celui-ci et suivre les étapes 1 à 6, 9, 10, 11, 13 et suivantes de ce guide.

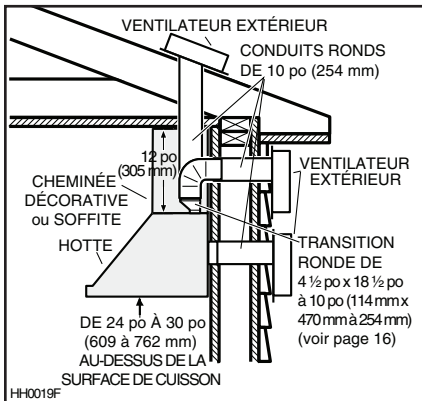
Installer des conduits de dimension appropriée, coude(s) et capuchon de mur ou de toit selon le type de ventilateur. Se servir de ruban adhésif en toile de 2 po pour assurer l'étanchéité des joints.



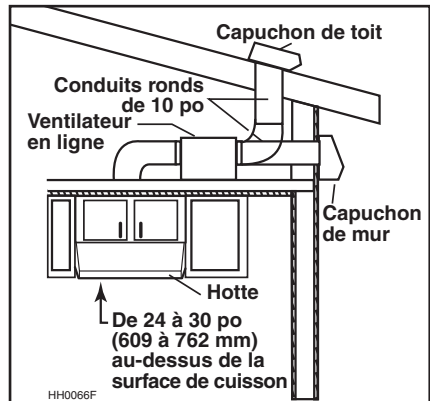
INSTALLATION TYPIQUE AVEC VENTILATEUR SIMPLE MODÈLE P6



INSTALLATION TYPIQUE AVEC VENTILATEUR DOUBLE MODÈLE P12



INSTALLATION TYPIQUE AVEC VENTILATEUR EXTÉRIEUR MODÈLES EB6, EB9, EB12 OU EB15



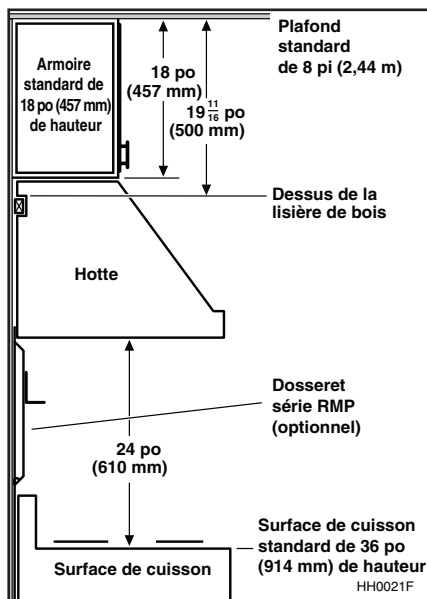
INSTALLATION TYPIQUE AVEC VENTILATEUR EN LIGNE MODÈLES ILB3, ILB6, ILB9 OU ILB11

2. MESURER L'INSTALLATION

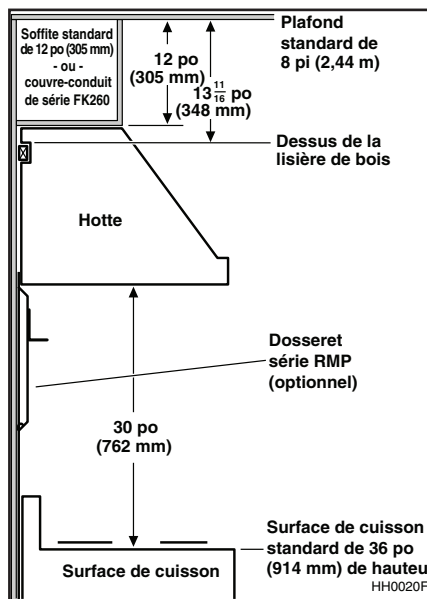
Les dimensions pour les installations les plus courantes sont indiquées plus bas. Ajuster vos mesures selon les différentes hauteurs de plafond, soffites, armoires ou surfaces de cuisson.

La distance minimale entre le bas de votre hotte et la surface de cuisson ne doit pas être inférieure à 24 po. Un maximum de 30 po au-dessus de la surface de cuisson est fortement recommandé pour une meilleure évacuation des odeurs de cuisson.

Une distance de plus de 30 po demeure à la discrétion de l'installateur et de l'utilisateur.



INSTALLATION SOUS UNE ARMOIRE STANDARD DE 18 PO DE HAUTEUR



INSTALLATION AVEC UN SOFFITE DE 12 PO OU UNE CHEMINÉE DÉCORATIVE OPTIONNELLE DE SÉRIE RMN

3. PRÉPARER L'INSTALLATION

ATTENTION

Il est recommandé de porter des lunettes et des gants de sécurité lors de l'installation, de l'entretien ou de la réparation de cet appareil.

S'assurer que les articles suivants sont inclus :

- Lisière de bois
- Guide d'installation
- Boîte d'accessoires comprenant :
 - Filtres (2, 3, 4 ou 5 selon la largeur de la hotte)
 - Ampoules halogènes avec écran (120 V, 50 W, MR16 avec culot GU10, 2 ou 4)
 - Sac de pièces comprenant :
 - (4) vis à tête fraisée n° 10-2 po, (8) vis n° 8 x 3/4 po, (4) écrous n° 10-32,
 - (2) ancrages de gypse, (2) rondelles 3/16 po DI x 3/4 po DE

Pièces vendues séparément :

- Ventilateur intérieur modèle P6 ou P12 (les deux incluant la plaque ventilateur)
- Ensemble ventilateur en ligne ILB3, ILB6, ILB9 ou ILB11 (tous incluant la transition et la plaque ventilateur)
- Ventilateur extérieur EB6, EB9, EB12 ou EB15 (tous incluant la plaque ventilateur)
- Dooseret, série RMP (optionnel)
- Filtres à chicane série RBF (optionnel)
- Transitions, conduit, coudes, volets, capuchon de mur ou de toit. Consulter les pages 15 et 16 pour la liste complète des accessoires de ventilation et les numéros de modèle.

4. INSTALLER LE DOSSERET (OPTIONNEL)

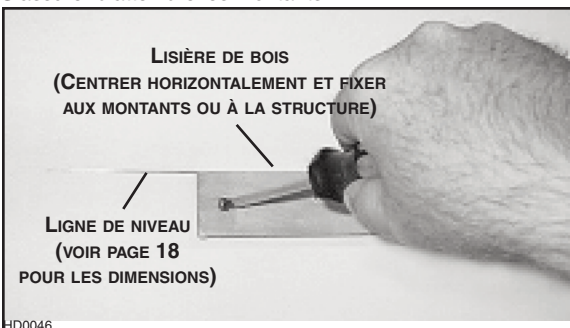
Le dossier doit être installé avant la hotte, puisque celle-ci couvre les vis d'installation du dossier. Afin de pouvoir installer le dossier, s'assurer d'avoir 18 po entre le dessous de la hotte et le panneau de contrôle de la cuisinière ou de la surface de cuisson. (Voir instructions fournies avec le dossier.)

5. INSTALLER LA LISIÈRE DE BOIS

Tracer une ligne de niveau sur le mur au-dessus de la surface de cuisson pour la lisière de bois (pour les dimensions, voir les illustrations à l'étape 2). Centrer la lisière (incluse) au-dessus de l'emplacement. Fixer la lisière aux montants du mur ou à la structure à l'aide de vis à tête fraisée n° 10 - 2 po (incluses). S'assurer d'atteindre les montants.

ATTENTION

Vu le poids élevé de cette hotte, s'assurer que la lisière de bois est bien rattachée à tous les montants disponibles (un minimum de 2 montants doivent être en contact avec la lisière de bois pour une hotte de 30 po, plus pour une plus large). Ne pas visser la lisière de bois uniquement au mur.



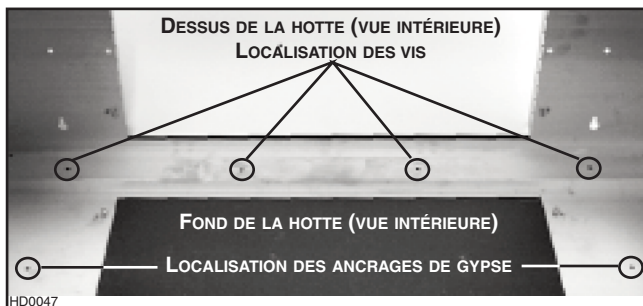
6. INSTALLER LA HOTTE

En appuyant la hotte au mur, insérer la lisière de bois dans la cavité arrière de la hotte.

ATTENTION

Retenir la hotte jusqu'à ce qu'elle soit complètement vissée à la lisière de bois.

Fixer la hotte à la lisière de bois, aux endroits indiqués, à l'aide de (4) vis n° 8 x 3/4 po (pour les hottes de 30 po et de 36 po de largeur) ou de (6) vis (pour les hottes de 42 po et plus de largeur) fournies. En se servant des trous existants dans la hotte, percer le mur, aux endroits indiqués, de (2) trous de 3/16 po pour les ancrages de gypse. Puis, insérer les (2) ancrages de gypse et fixer la hotte à ces ancrages avec les (2) vis n° 8 x 3/4 po restantes et les (2) rondelles fournies.



7. SÉLECTIONNER L'OPTION VENTILATEUR (EXTÉRIEUR OU INTÉRIEUR)

VENTILATEUR INTÉRIEUR : Suivre toutes les étapes subséquentes de ce guide.

VENTILATEUR EXTÉRIEUR : Voir les instructions fournies avec le ventilateur extérieur et suivre les étapes 9 et suivantes du présent guide.

8. INSTALLER LA TRANSITION À LA PLAQUE VENTILATEUR (VENTILATEUR INTÉRIEUR SEULEMENT)

Modèle 423, 424, 427 453 ou 454

Fixer la transition (si requise) à la plaque ventilateur.

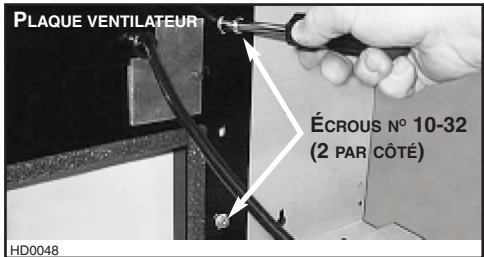
Sceller tous les joints à l'aide de ruban adhésif en toile.

NOTE : La plaque ventilateur du modèle P6 se branche directement à un conduit rond de 7 po, sans transition.



9. INSTALLER LA PLAQUE VENTILATEUR DANS LA HOTTE (TOUS LES VENTILATEURS)

Amener le câble d'alimentation à la localisation de la hotte. Pour les détails concernant l'installation de la plaque ventilateur, voir les instructions comprises avec l'ensemble ventilateur et plaque ventilateur (vendu séparément). Fixer la plaque ventilateur aux tiges filetées à la partie supérieure ou arrière à l'intérieur de la hotte à l'aide de (4) écrous n° 10-32 inclus. Installer la plaque ventilateur de façon à ce que sa boîte de jonction se trouve à droite lorsque vous faites face à la hotte.



Pour une installation avec évacuation par l'arrière, retirer la plaque de l'arrière de la hotte et l'installer sur le dessus pour couvrir l'ouverture. Fixer la plaque à la hotte avec les mêmes (4) écrous dentelés.

Pour une installation avec évacuation par le dessus, laisser la plaque à l'arrière de la hotte. Relier les conduits à la transition ou à la plaque ventilateur. Sceller tous les joints à l'aide de ruban à conduits.

10. BRANCHEMENT ÉLECTRIQUE (TOUS LES VENTILATEURS)

⚠ AVERTISSEMENT

Risque d'électrocution. Le raccordement électrique doit être effectué par du personnel qualifié conformément aux codes et aux standards en vigueur. Avant d'effectuer le branchement, coupez l'alimentation électrique au panneau de service et verrouillez-le pour éviter une mise en marche accidentelle.

Retirer le couvercle de la boîte de jonction de la plaque ventilateur et le mettre de côté.

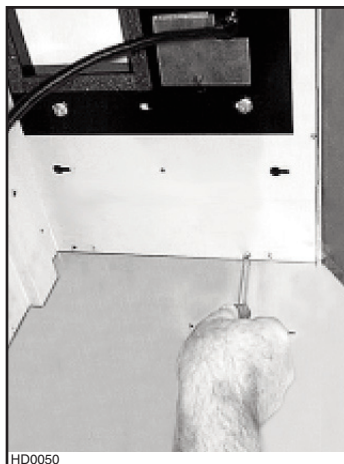
Connecter le fil NOIR au NOIR, le fil BLANC au BLANC et le fil VERT ou dénudé à la vis VERTE de mise à la terre.

Remettre en place le couvercle de la boîte de jonction.

11. INSTALLER LA CHEMINÉE DÉCORATIVE OPTIONNELLE (TOUS LES VENTILATEURS)

Série FK260 (OPTIONNELLE)

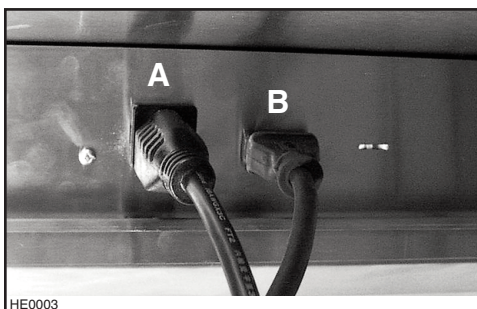
Par l'intérieur de la hotte, fixer la cheminée décorative en haut de celle-ci, à l'avant et aux côtés, à l'aide des vis n° 8 (incluses).



12. INSTALLER LE VENTILATEUR (INTÉRIEUR OU EXTÉRIEUR)

Pour installer le ventilateur, voir les instructions incluses avec celui-ci.

Une fois installé, brancher le fil d'alimentation électrique de la hotte à la fiche à trois broches (A) et le fil du ventilateur à la prise à 2 alvéoles (B), à l'intérieur de la hotte.



⚠ AVERTISSEMENT

Ne jamais brancher ensemble le fil du ventilateur au fil d'alimentation de la hotte.

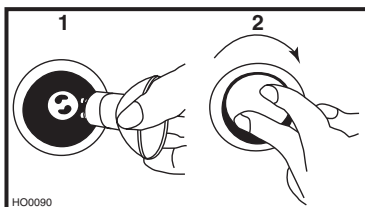
13. LAMPES HALOGÈNES

Cette hotte utilise des ampoules halogènes avec écran (120 V, 50 W, MR16, avec culot GU10, ou PAR16, avec culot GU10).

⚠ AVERTISSEMENT

Afin de réduire le risque de blessures corporelles, ne pas installer une ampoule conçue uniquement pour des luminaires fermés.

1. Installer les ampoules en glissant leurs conducteurs dans les rainures, à l'intérieur des douilles.
2. Pousser doucement vers le haut et tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que les ampoules soient bien en place.



⚠ AVERTISSEMENT

Afin de réduire le risque de blessures corporelles, attendre que l'ampoule halogène soit refroidie avant de la retirer.

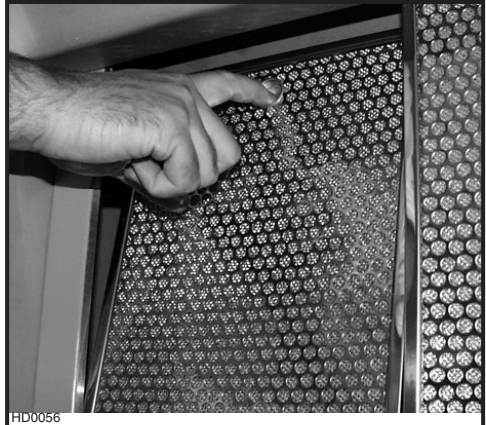
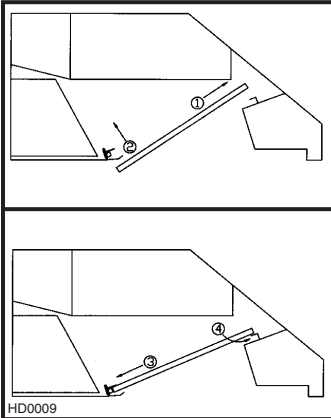
Pour retirer les ampoules, pousser doucement vers le haut et tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour désengager les conducteurs hors de leur rainure.

NOTE : Si nécessaire, utiliser un gant à vaisselle pour obtenir une meilleure prise de l'ampoule lors de son retrait.

14. INSTALLER LES FILTRES

Il est recommandé d'installer d'abord les filtres situés aux extrémités et de terminer par le(s) filtre(s) du centre.

1. Insérer la partie supérieure du filtre dans la hotte (côté de la languette).
2. Faire pivoter la partie inférieure vers l'intérieur de la hotte.
3. Placer le filtre sous l'attache située au fond de la hotte.
4. En utilisant la poignée, glisser le filtre sous la pièce de retenue intérieure.



Des filtres à chicane sont disponibles en option. (Voir la feuille d'installation incluse avec les filtres à chicane.)

15. UTILISATION ET ENTRETIEN

Filtres et roue(s) de ventilateur.

Les filtres et la ou les roue(s) de ventilateur doivent être nettoyés régulièrement. Utiliser de l'eau chaude additionnée de détergent. Les filtres et les roues peuvent être nettoyés au lave-vaisselle. Retirer les filtres en les poussant vers l'arrière de la hotte et en les pivotant vers le bas.

Nettoyage de la hotte

Acier inoxydable : Comment maintenir son apparence « ÉTINCELANTE »

À faire : • Laver régulièrement les surfaces à l'aide d'un chiffon ou d'un linge propre imbibé d'eau tiède et de savon doux ou de détergent à vaisselle.

- Toujours nettoyer dans le sens des lignes de grain (direction du polissage).
- Toujours bien rincer avec de l'eau propre (2 ou 3 fois) après le nettoyage et essuyer complètement.
- Un nettoyant domestique conçu spécialement pour l'acier inoxydable peut aussi être utilisé.

À ne pas faire : • N'utiliser aucune laine d'acier ou d'acier inoxydable ou tout autre grattoir pour enlever la saleté tenace.

- N'utiliser aucune poudre nettoyante abrasive ou rugueuse.
- Ne pas laisser la saleté s'accumuler.
- Ne pas laisser la poussière de plâtre ou tout autre résidu de construction/rénovation atteindre la hotte. Couvrir la hotte pour la durée des travaux pour s'assurer qu'aucune poussière n'adhère à la surface de l'acier.

À éviter lors du choix d'un détergent :

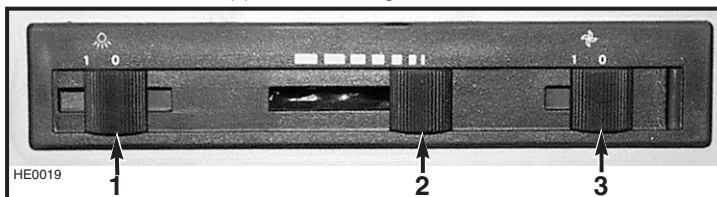
- Tout produit nettoyant qui contient des **agents de blanchiment**; il attaquera l'acier inoxydable.
- Tout produit contenant du **chlorure**, du **fluorure**, de l'**iode** ou du **bromure**; il détériorera rapidement les surfaces.
- Tout **produit combustible** utilisé pour le nettoyage : **acétone**, **alcool**, **éther**, **benzène**, etc.; ces produits sont hautement explosifs et ne devraient jamais être utilisés près d'une cuisinière.

Surfaces peintes :

Nettoyer seulement avec de l'eau chaude additionnée d'un détergent doux. S'il y a décoloration, utiliser une bonne cire à peinture telle qu'une cire automobile. (**NE PAS UTILISER** de nettoyant abrasif rugueux ou de nettoyant à porcelaine.)

16. FONCTIONNEMENT

Toujours mettre en marche la hotte avant de commencer la cuisson afin d'établir une circulation d'air dans la cuisine. Laisser également la hotte fonctionner quelques minutes après l'arrêt de la cuisinière afin de nettoyer l'air. Cela aidera à maintenir la cuisine plus propre et plus étincelante. La hotte fonctionne en utilisant les (3) commandes à glissière situées sous le rebord avant de la hotte.



- 1) Commande d'éclairage
- 2) Commande de la vitesse du ventilateur
- 3) MARCHE/ARRÊT du ventilateur

ÉCLAIRAGE (HALOGÈNE)

L'interrupteur marche/arrêt contrôle les lampes halogènes.

VENTILATEUR

Le ventilateur fonctionne à l'aide de deux commandes.

Utiliser la commande de contrôle de vitesse du ventilateur pour augmenter ou diminuer la ventilation de la hotte. Glisser l'interrupteur vers la gauche pour augmenter la vitesse du ventilateur et vers la droite pour la diminuer.

L'interrupteur MARCHE/ARRÊT actionne le ventilateur à la vitesse présélectionnée par la commande de vitesse. Le ventilateur doit être mis en marche et arrêté par cet interrupteur.

HEAT SENTRY^{MC}

Votre hotte est équipée d'un capteur détecteur de chaleur appelé Heat Sentry^{MC}. Celui-ci actionnera automatiquement le ventilateur de la hotte ou augmentera sa vitesse s'il détecte de la chaleur excessive au-dessus de la surface de cuisson.

- 1) Si le ventilateur n'est pas en marche, il le règle à haute vitesse.
- 2) Si le ventilateur est en marche à une vitesse inférieure, il le règle à la vitesse maximale.

⚠ AVERTISSEMENT

Le détecteur de chaleur HEAT SENTRY peut entrer en fonction même si la hotte est arrêtée. Dans ce cas, il est impossible d'arrêter le ventilateur à l'aide de son interrupteur. Si vous devez arrêter la hotte, faites-le depuis le panneau électrique principal.

Lorsque la température revient à la normale, la vitesse du ventilateur retourne à sa position originale.

17. GARANTIE

GARANTIE LIMITÉE DE UN AN DE BROAN

Broan garantit à l'acheteur consommateur initial de ses produits qu'ils sont exempts de tout défaut dans les matières premières ou la main-d'œuvre, pour une période de un an à compter de la date d'achat par le consommateur initial. IL N'Y A PAS D'AUTRES GARANTIES, EXPRIMÉES OU IMPLICITES, INCLUANT, MAIS NON LIMITÉES AUX GARANTIES IMPLICITES POUR FIN DE COMMERCIALISATION ET DE CONVENANCE DANS UN BUT PARTICULIER.

Durant cette période de un an, Broan, à sa discrétion, réparera ou remplacera gratuitement, tout produit ou pièce qui s'avère défectueux et ayant été utilisé normalement et d'une manière non abusive.

Cette garantie ne couvre pas (a) l'entretien et le service normal ou (b) tout produit ou pièce endommagé à la suite d'un mauvais usage, de négligence, d'un accident, d'un entretien inapproprié ou d'une réparation (autre que par Broan), d'une mauvaise installation ou d'une installation non conforme au mode d'installation recommandée.

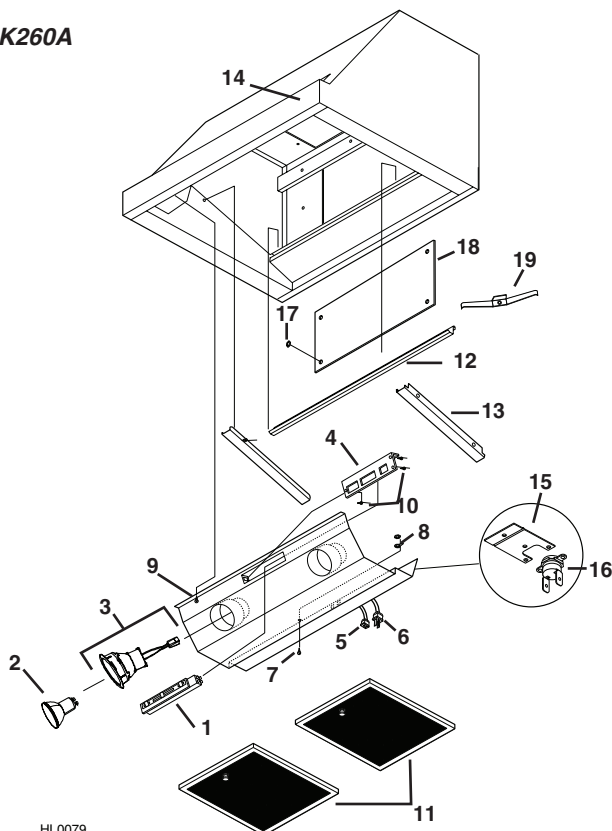
La durée de toute garantie implicite est limitée à une période de un an tel qu'elle est spécifiée pour la garantie exprimée. Certains États ou provinces ne permettent pas de limite de temps sur les garanties implicites. Si tel est le cas, veuillez ne pas tenir compte de la dernière limite décrite ci-dessus.

L'ENGAGEMENT DE BROAN DE RÉPARER OU DE REMPLACER, AU CHOIX DE BROAN, SERA LA SEULE OBLIGATION EXCLUSIVE SOUS CETTE GARANTIE. BROAN NE SERA PAS TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS OU SPÉCIAUX SURVENANT À CAUSE DE OU EN RAPPORT À L'UTILISATION OU À LA PERFORMANCE DE SES PRODUITS. Certains États ou provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limite relative aux dommages directs, indirects ou spéciaux. Si tel est le cas, veuillez ne pas tenir compte de l'exclusion ou de la limite ci-dessus. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et il se peut que vous ayez d'autres droits qui varient d'un État ou d'une province à une autre. Toute modification du produit non autorisée par Broan annule la garantie. Cette garantie annule toutes les autres garanties précédentes. Pour le service sous garantie, vous devez (a) aviser Broan à l'une des adresses ou numéros de téléphone mentionnés plus bas, (b) donner le numéro du modèle et l'identification de la pièce et (c) décrire la nature de tout défaut dans le produit ou la pièce. Au moment de la demande de service sous garantie, vous devez présenter une preuve de la date d'achat initial dudit produit.

Best by Broan®, P.O. Box 140, Hartford, WI 53027 USA (1 800 637-1453)
Best by Broan®, 550, boul. Lemire, Drummondville (Québec) J2C 7W9 CANADA (1 866 737-7770)

18. PIÈCES DE REMPLACEMENT

MODÈLE K260A



HL0079

N° RÉF.	NUMÉRO DE PIÈCE	DESCRIPTION
1	V12969	INTERRUPTEUR ASSEMBLÉ, NOIR
	V12970	INTERRUPTEUR ASSEMBLÉ, BLANC
2	V05921	AMPOULE HALOGENE 50 W GU10
3	V16555	ENS. DOUILLE ET GARN. LAMPE
4	V03255	CONTRÔLE ASSEMBLÉ
5	V02772	CONNECTEUR FEMELLE
6	V02773	CONNECTEUR MÂLE
7	V01869	VIS MÉCANIQUE n° 6-32 x 1/4 po*
8	V01582	ÉCROU DENTELÉ n° 6-32*
9	V05520	VIS n° 8-3/8 po T/B* TÊTE n° 8
10	V01964	VIS n° 6-1/2, T/A*
11	V03462	FILTRE BEST 9,250 po x 12,500 po
	V03461	FILTRE BEST 11,125 po x 12,500 po
12	V13220	GOUTIÈRE 30 po
	V13221	GOUTIÈRE 36 po
	V13112	GOUTIÈRE 42 po
	V13222	GOUTIÈRE 48 po
	V13322	GOUTIÈRE 54 po
	V13323	GOUTIÈRE 60 po

N° RÉF.	NUMÉRO DE PIÈCE	DESCRIPTION
13	V12514	ESPACEUR FILTRE 30 po
	V12515	ESPACEUR FILTRE 36 po
	V13113	ESPACEUR FILTRE 42 po
	V12516	ESPACEUR FILTRE 48 po
	V12517	ESPACEUR FILTRE 54 po
	V12518	ESPACEUR FILTRE 60 po
14	V05869	LOGO BEST BY BROAN
15	V03436	SUPPORT DE THERMOSTAT
16	V03435	THERMOSTAT
17	V02784	ÉCROU DENTELÉ n° 10-32
18	V13321	PLAQUE DE SORTIE
19	V05528	ATTACHE FILTRE
‡	V07398	HARNAIS
‡	V07400	RALLONGE DE HARNAIS (HOTTES DE 42 Po À 60 Po SEULEMENT)
‡	V02789	GUIDE D'INSTALLATION
‡	V12971	SAC DE PIÈCES ((4) vis tête plate n° 10-2 po, (8) Vis n° 8-3/4 T/A, (4) écrous n° 10-32, (2) Anrages de gypse, (2) Rondelles 3/16 po DI x 3/4 po DE)

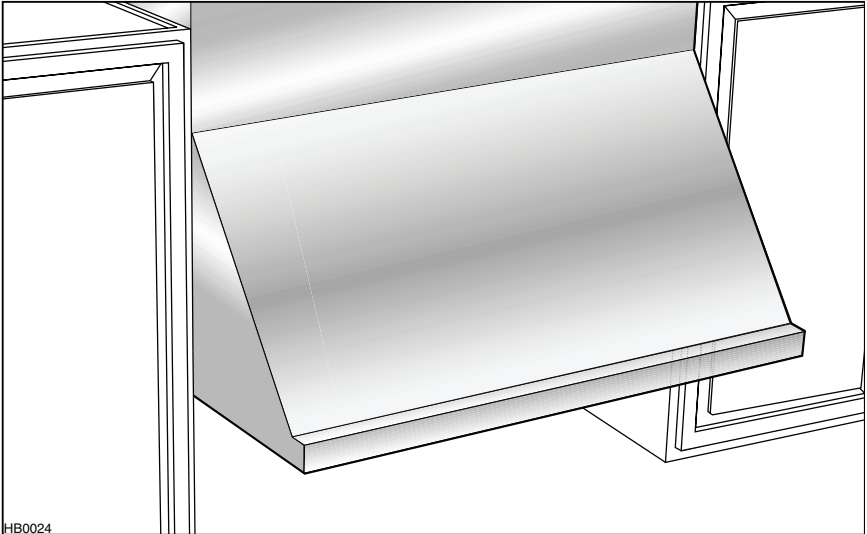
COMMANDER LES PIÈCES DE REMPLACEMENT PAR LE NUMÉRO DE PIÈCE, NON PAR LE N° DE RÉF.

* QUINCAILLERIE STANDARD, ACHETER LOCALEMENT.

‡ NON ILLUSTRÉ.

MANUAL DE INSTALACIÓN

best[®]
by **BROAN**[®]



HB0024

MODELO K260A

⚠ CONCEBIDO SÓLO PARA USO DOMÉSTICO ⚠

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

INSTALADOR: DEJAR ESTE MANUAL AL PROPIETARIO.
PROPIETARIO: INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO Y
FUNCIONAMIENTO EN LAS PÁGINAS 34 Y 35.

En Estados Unidos - BEST BY BROAN[®] P.O. Box 140, Hartford, WI 53027
En Canadá - BEST BY BROAN[®] 550 boul. Lemire, Drummondville, QC, J2C 7W9

REGISTRE SU PRODUCTO EN LIGNEÁ EN: www.bestbybroan.com/register
Para obtener más información, visitar nuestro sitio www.bestbybroan.com

V02789 rev. L

⚠️ ADVERTENCIA

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA, O LESIONES A PERSONAS, CUMPLA LOS SIGUIENTES PUNTOS :

1. Solamente use esta unidad de la manera propuesta por el fabricante. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con el fabricante en la dirección o teléfono anotados en la garantía.
2. Antes de limpiar o poner en servicio la unidad, apague el interruptor en el panel de servicio, y asegure el panel de servicio para evitar que se encienda accidentalmente. Cuando el dispositivo para desconectar el servicio eléctrico no puede ser cerrado con algún tipo de traba, sujete fuertemente al panel de servicio, una etiqueta de advertencia prominente.
3. El trabajo de instalación y el alambreado eléctrico deben llevarse a cabo por personal calificado de acuerdo con todos los códigos y las normas aplicables, incluyendo los códigos y normas de construcción contra incendios.
4. Se requiere una cantidad de aire suficiente para la combustión y escape de gases por la chimenea del equipo de quemado de combustible para evitar salirse de las especificaciones y estándares de seguridad del fabricante, tales como los publicados por la Asociación nacional de protección contra incendios (NFPA por sus siglas en Inglés), y la Sociedad americana de ingenieros de calefacción, refrigeración y aire acondicionado (ASHRAE por sus siglas en Inglés), y los códigos de las autoridades locales.
5. Cuando corte o taladre en una pared o techo, no dañe los cables eléctricos ni otras instalaciones ocultas.
6. Los ventiladores con conductos deben siempre ventilar hacia el exterior.
7. No use esta unidad con ningún otro control de velocidad de estado sólido.
8. Para reducir todo riesgo de incendio, use solamente conductos en metal.
9. Esta unidad se debe conectar a tierra.

PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO DE GRASA EN LA SUPERFICIE DE LA ESTUFA:

- a) No deje nunca los aparatos de cocer sin vigilancia a fuego vivo. Los desbordamientos producen humo y derrames grasiendos que pueden inflamarse. Caliente el aceite despacio, a fuego lento o mediano.
- b) Ponga en marcha siempre la campana al cocinar a temperaturas elevadas o al cocinar alimentos flameados (crepas Suzette, cerezas jubilee, res con pimienta flambeada).
- c) Limpie los ventiladores con frecuencia. No deje que la grasa se acumule en el ventilador ni en el filtro.
- d) Utilice cacerolas de tamaño apropiado. Emplee siempre un recipiente adecuado para el tamaño de la placa.

⚠️ ADVERTENCIA

PARA EVITAR RIESGO DE LESIONES PERSONALES EN CASO DE INCENDIO DE GRASA EN LA SUPERFICIE DE LA ESTUFA, OBSERVE LO SIGUIENTE *:

1. Cubra y sofoque las llamas con una tapa ajustada, azafate de hornear galletas, o azafate de metal, y luego apague el calentador. TENGA CUIDADO PARA EVITAR QUEMADURAS. Si la llamas no se apagan inmediatamente, HAY QUE EVACUAR Y LLAMAR LOS BOMBEROS.
2. NUNCA ALCE UNA SARTÉN QUE TENGA LLAMAS – Usted se puede quemarse.
3. NO USE AGUA, incluyendo trapos, lavaplatos mojados o toallas - puede que ocurran explosiones de vapor violentas.
4. Use un extintor SOLAMENTE si:
 - A. Usted sabe que tiene un extintor ABC y sabe usarlo.
 - B. El incendio es pequeño y está restringido al área donde empezó.
 - C. Se está llamando los bomberos.
 - D. Usted puede tratar de apagar el fuego teniendo una salida detrás suyo.

* Basado en "Kitchen Fire Safety Tips" publicado por la Asociación Nacional de protección contra Incendios (NFPA).

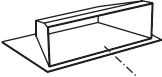
PRECAUCIÓN

1. Sólo para uso de ventilación general. No se use para extraer materiales o vapores peligrosos o explosivos.
2. Para evitar daños al cojinete del motor y/o impulsores ruidosos o desequilibrados, mantenga la fuente de potencia lejos de rocíos de pared seca, de polvo de construcción, etc.
3. El motor de la campana tiene un dispositivo contra sobrecargas térmicas que apaga el motor en forma automática si éste se sobrecalienta. El motor volverá arrancar cuando se enfríe. Si el motor sigue apagándose, haga verificar campana reciba servicio.
4. Para lograr una mejor captura de las impurezas producidas al cocinar, la parte inferior de la campana deberá estar a un mínimo de 24" y un máximo de 30" sobre el nivel la superficie para cocina.
5. Se recomienda que la instalación la realicen dos personas, debido al tamaño y peso de esta campana.
6. A fin de reducir los riesgos de incendio y para bien evacuar el aire de salida, asegúrese de evacuar el aire al exterior – No evacue el aire en espacios limitados como el interior de las paredes o del techo o en el desván, falso techo o garaje.
7. Este producto está equipado de un termostato que puede hacer partir el ventilador automáticamente. Para evitar los riesgos de daño, apague la corriente del panel eléctrico y cierre con candado o afiche una advertencia en el panel para prevenir que la campana funcione automáticamente.
8. A causa de la gran capacidad de evacuación de esta campana, usted debe asegurarse que suficiente aire entre en la casa para reemplazar el aire evacuado abriendo una ventana a el interior o cerca de la cocina por ejemplo.
9. Para reducir el riesgo de incendio o de choque eléctrico, este campana Best by Broan K260A debe instalarse con los modelos P6 o P12 de ventiladores impelentes interiores de Best by Broan, los ventiladores exteriores EB6, EB9, EB12 o EB15 de Best by Broan o con los ventiladores en línea ILB3, ILB6, ILB9 o ILB11 de Best by Broan. No utilice otros ventiladores. Los ventiladores se venden aparte.
10. Utilice sólo con un conjunto autorizado de conexión con cordón.
11. Lea la etiqueta de especificaciones en el producto para mayor información y requisitos.

- SISTEMA DE LA CAMPANA DE COCINA MODELO K260A -

VENTILADORES INTERIORES

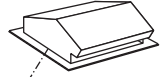
Modelo 437
(Remate de techo
de alta capacidad)



Modelo 441
(Remate de pared
de 10" redondo)



Modelo 634 ó 644
(Remate de techo)



Modelo 647
(Remate de pared
de 7" redondo)



Modelo 418
(Codo ajustado
de 10" redondo,
opcional)



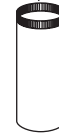
Modelo 415
(Codo ajustado de 7"
redondo, opcional)



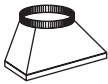
Modelo 410
(Conducto redondo
de 10", secciones
de 2')



Modelo 407
(Conducto redondo de
7", secciones de 2')



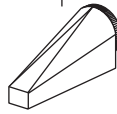
Modelo 427
(4 1/2" x 18 1/2" a
10" redondo,
6" altura, lateral)



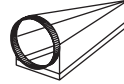
Modelo 423
(4 1/2" x 18 1/2" a
10" redondo
vertical)



Modelo 424
(4 1/2" x 18 1/2" a
10" redondo
horiz., frente/atrás)



Modelo 454
(4 1/2" x 18 1/2" a
10" redondo
horiz.,/derecho)

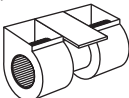


Modelo 453
(4 1/2" x 18 1/2" a
10" redondo
horiz.,izquierdo)

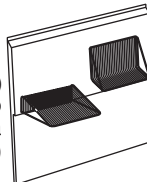
Chimenea de
intrados serie FK260
(opcional)



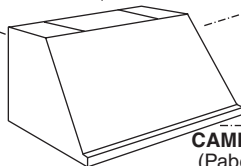
**Modelo P12 Ventilador/Placa
del ventilador**
(ventilador interior de 1200 pcm y
placa del ventilador)



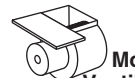
Placa antisalpicaduras (serie RMP)
(Cubierta para pared de acero
inoxidable con estantes para
calentamiento, opcional.)



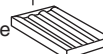
CAMPANA serie K260A
(Pabellón con controles
del ventilador y
iluminación. Se requiere
para todas las
instalaciones).



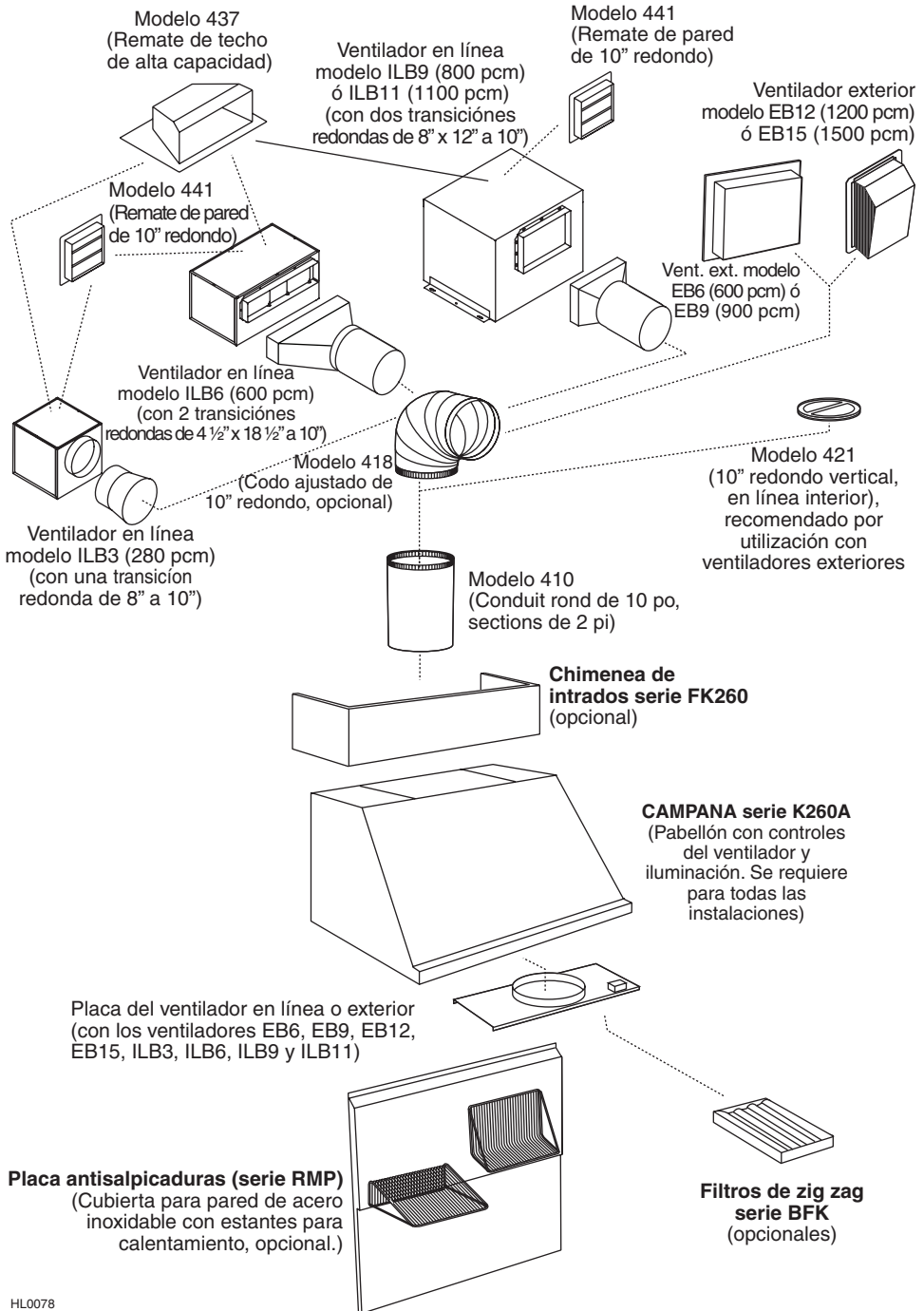
**Modelo P6
Ventilador/Placa
del ventilador**
(ventilador interior
de 600 pcm y placa
del ventilador)



**Filtros de zig zag
serie BFK**
(opcionales)



- SISTEMA DE LA CAMPANA DE COCINA **MODELO K260A** - VENTILADORES EXTERIORES Y EN LÍNEA



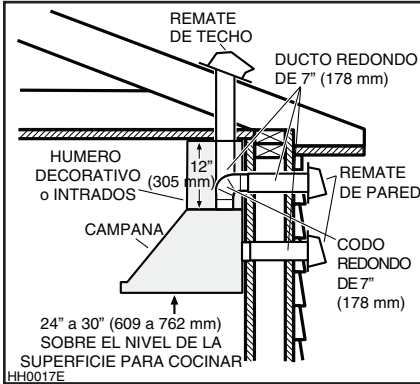
1. SELECCIONE LA OPCIÓN VENTILADOR Y INSTALE LOS CONDUCTOS

Esta campana funciona tanto con un ventilador exterior, con un ventilador en línea y como interior. La campana de modelo Best K260A debe ser instalada únicamente con ventilador modelo P6, P12, ILB3, ILB6, ILB9, ILB11, EB6, EB9, EB12 o EB15 (vendidos separadamente). Otros ventiladores no pueden reemplazar a estos ventiladores.

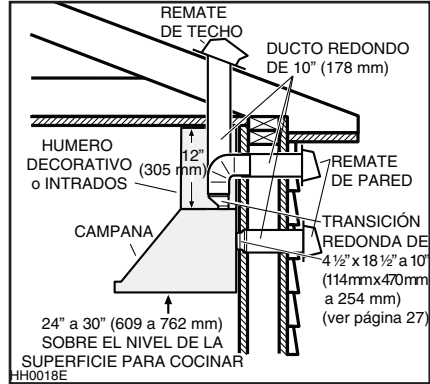
Planifique dónde y como se van a colocar los conductos.

Si un ventilador en línea está instalado, se refiere a las instrucciones incluidas con éste y siga las etapas 1 a 6, 9, 10, 11, 13 y siguiente de este manual.

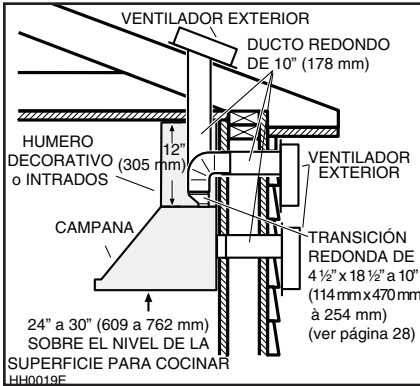
Instale los conductos de dimensión adecuada, codo(s) y remate la pared o el techo adecuado para el tipo de ventilador que esté usando. Utilice cinta adhesiva a conducto para asegurarse estandaridad de las coyunturas.



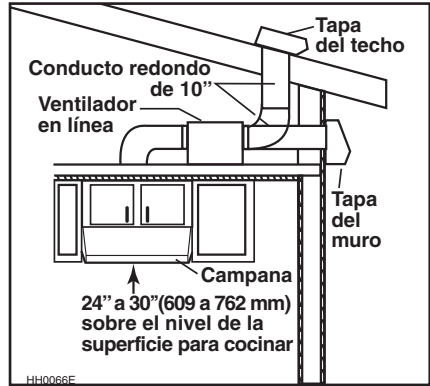
INSTALACIÓN TÍPICA CON VENTILADOR SIMPLE MODELO P6



INSTALACIÓN TÍPICA CON VENTILADOR DOBLE MODELO P12



INSTALACIÓN TÍPICA CON VENTILADOR EXTERIOR MODELO EB6, EB9, EB12 Ó EB15



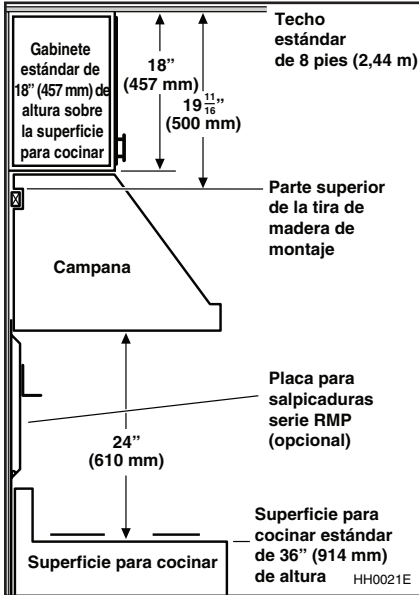
INSTALACIÓN TÍPICA CON VENTILADOR EN LÍNEA MODELO ILB3, ILB6, ILB9 Ó ILB11

2. MIDA LA INSTALACIÓN

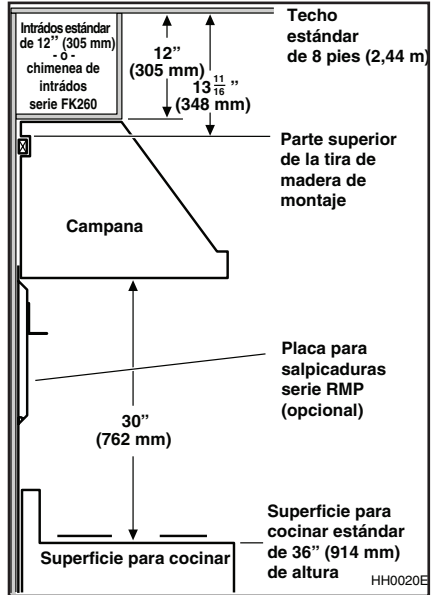
A continuación se muestran las dimensiones para las instalaciones más comunes.

La distancia mínima entre la campana y la encimera debe ser de 24". Asimismo, se recomienda que dicha distancia no supere las 30" para obtener la máxima capacidad de absorción de las impurezas creadas al cocinar.

Si se utilizan distancias superiores a 30", el instalador y el usuario son responsables de los posibles problemas.



INSTALACIÓN DEBAJO UNA ARMARIO ESTÁNDAR DE 18" DE ALTURA



INSTALACIÓN CON INTRÁDOS ESTÁNDAR DE 12" O CHIMENEA DE INTRÁDOS SERIE RMN

3. PREPARE LA INSTALACIÓN

PRECAUCIÓN

Se aconseja llevar anteojos y guantes de seguridad al instalar, reparar o limpiar el aparato.

Asegúrese que los artículos siguientes están incluidos:

- Tira de madera
- Manual de instalación
- Complementos incluyendo:
 - Los filtros (la cantidad varía conforme a las dimensiones de la campana)
 - Bolsa de piezas incluyendo:
 - (4) tornillos con plana cabeza n.º 8 x 3/4", (4) tuercas n.º 10-32,
 - (2) anclas de la pared, (2) arandelas 3/16" Di x 3/4" De

Piezas separadas:

- Ventilador interno modelo P6 o P12 (todos con la placa del ventilador)
- Ventilador en línea modelo ILB3, ILB6, ILB9 o ILB11 (todos con la transición y la placa del ventilador)
- Ventilador exterior EB6, EB9, EB12 o EB15 (todos con la placa del ventilador)
- Placa para antisalpicadura serie RMP (opcional)
- Filtros de zig zag serie RBF (opcionales)
- Transiciones, conductos, codos, compuertas de tiros, remate de techo o de pared. Consultar las páginas 27 y 28 para la lista completa de los accesorios de ventilación y los números de modelo.

4. INSTALE LA PLACA PARA ANTISALPICADURAS (OPCIONAL)

La placa para antisalpicaduras se debe instalar antes que la campana debido a que este cubre los tornillos de montaje de la placa para antisalpicaduras. Para instalar la placa para antisalpicadura, asegúrese de tener 18" entre debajo de la campana y el panel de control de la cocina o encima de la cocina. (Vea las instrucciones incluidas con la placa para antisalpicaduras.)

5. INSTALE LA TIRA DE MADERA

En la pared, mida y marque una línea de nivel para la tira de montaje de madera por encima de la posición de la superficie para cocinar (vea las dimensiones en las ilustraciones del paso 2 y debajo). Usando los tornillos con plana cabeza n.º 10 - 2" asegure la tira de montaje a la pared de manera de alcanzar los travesaños de la pared.

PRECAUCIÓN

Debido al peso de esta campana, asegúrese de que la tira de madera esté montada directamente a todos los travesaños de la pared disponible (el entramado de la pared), (un mínimo de 2 travesaños para una campana de 30", más por una más larga); no sólo a la pared sin refuerzo.



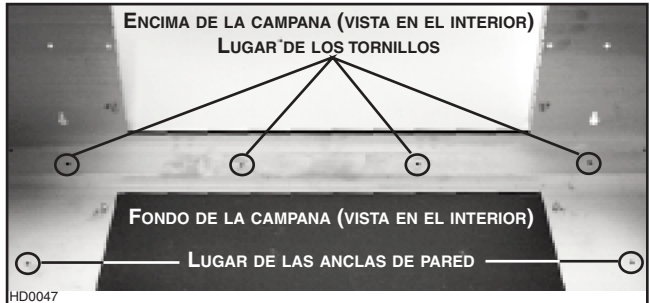
6. INSTALE LA CAMPANA

Para instalar la campana en su lugar, use la tira de madera para apoyar la cavidad de la parte de atrás de la campana.

PRECAUCIÓN

Sostenga la campana hasta que este completamente enroscado a la tira de madera.

Segure la campana a la tira de la montura con los 4 tornillos n.º 8 x 3/4" (para una campana de 30" o 36" de anchura) o 6 tornillos (para las campanas de 42" y más larga) incluidos en lugar indicado. Perfora 2 agujeros de 3/16" de largo en la pared para las anclas de pared



en lugar indicado. Entonces, instale las 2 anclas de la pared y asegure la campana con los 2 últimos tornillos n.º 8 x 3/4" y las 2 arandelas.

7. SELECCIONE LA OPCIÓN VENTILADOR (EXTERIOR O INTERIOR)

VENTILADOR INTERIOR: Siga todas las etapas subsecuentes de este manual.

VENTILADOR EXTERIOR: Se refiere a las instrucciones inclidas con el ventilador exterior. Siga las etapas 9 y siguiente del presente manual.

8. INSTALE LA TRANSICIÓN EN LA PLACA DEL VENTILADOR (VENTILADOR INTERIOR SOLAMENTE)

Modelo 423, 424, 427 453 o 454

Monte la transición en la placa del ventilador.

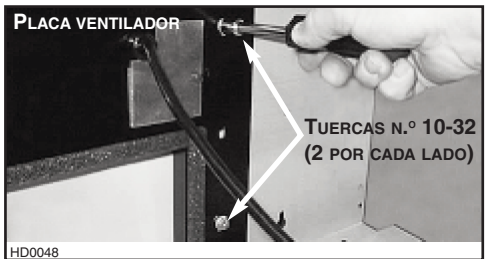
Use cinta para ductos para que todas las juntas sean seguras y herméticas.

NOTA: La placa del ventilador del modelo P6 se conecta directamente al conducto redondo de 7", sin transición.



9. INSTALE LA PLACA DEL VENTILADOR EN LA CAMPANA (TODOS LOS VENTILADORES)

Lleve el cable de alimentación hasta el lugar de la instalación. Consulte las instrucciones que vienen con el ventilador y la placa del ventilador (vendidos aparte) para ver cómo se instala la placa del ventilador. Monte la placa del ventilador a los pernos en el interior detrás o en la parte superior de la campana con 4 tuercas n.º 10-32. Instale la placa de manera que la caja de conexiones esté situada a la derecha cuando usted este frente a la campana.



Para pasar el conducto por la parte trasera de la campana, quite la placa que viene con la campana por la parte interior trasera y colóquela en la parte superior interior de la campana para cubrir el hueco. Sujétala a los pernos con rosca con la mismas 4 tuercas.

Para pasar el conducto por la parte superior de la campana, deje en su sitio la placa que ya viene con la campana en la parte interior trasera de la campana.

Conecte el conducto a la transición o a la placa del ventilador al instalar la placa. Utilice cinta adhesiva para conductos para cerrar las juntas y hacerlas herméticas.

10. CONEXIÓN ELÉCTRICA (TODOS LOS VENTILADORES)

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de choque eléctrico. La instalación eléctrica debe ser hecha por personal calificado de acuerdo con todos los códigos aplicables y normas. Antes de efectuar el empalme, cortar la alimentación eléctrica del interruptor y cerrar con seguridad para prevenir una alimentación accidental.

Retire la cubierta de la caja de conexión y poner a un lado.

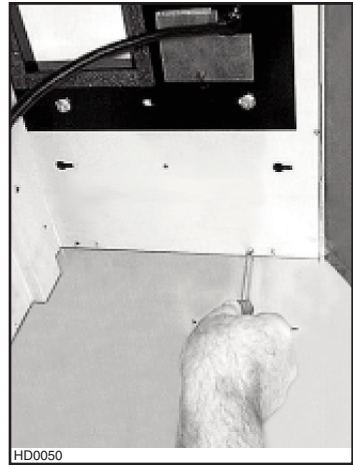
Conecte el cable NEGRO al NEGRO, el BLANCO al BLANCO y el VERDE o desnudo a el tornillo que toma de tierra.

Vuelva a colocar la cubierta de la caja de conexión.

11. INSTALE LA CHIMENEA DE INTRADOS OPCIONAL (TODOS LOS VENTILADORES)

Serie FK260 (OPTIONAL)

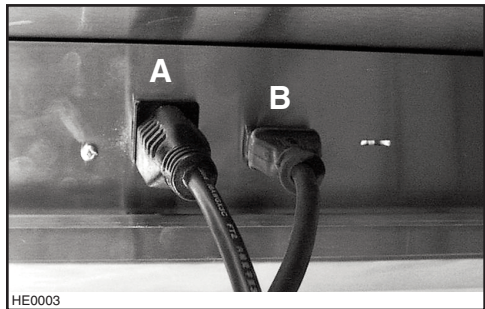
Desde el interior de la campana, conecte la chimenea a la parte superior de la campana a los lados y al frente de la campana usando tornillos n.º 8 (proporcionados).



12. INSTALE EL VENTILADOR (INTERIOR O EXTERIOR)

Para instalar el ventilador, consulte las instrucciones que vienen con él o con la placa del ventilador.

Una vez instalado, enchufe el ventilador a la toma de corriente hembra (A) y el cable de alimentación al conector macho (B), dentro de la campana.



⚠ ADVERTENCIA

Jamás conecte el cable eléctrico del ventilador con el enchufe del cable de alimentación.

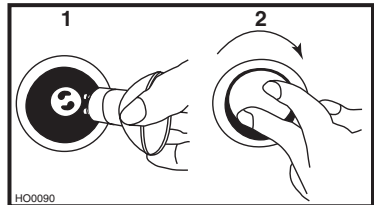
13. LUCES HALÓGENAS

Esta campana utiliza bombillas halógenas protegidas (120 V, 50 W, MR16 con base GU10 o PAR16 con base GU10) incluidas.

⚠ ADVERTENCIA

Para prevenir el riesgo de lesiones corporales, no instale bombillas identificadas sólo para uso en dispositivos encerrados.

1. Instale las bombillas colocando los casquillos de las bombillas en sus ranuras, en los portalámparas.
2. Empuje suavemente hacia arriba y gire al mismo tiempo en el sentido horario hasta que queden bien afianzadas.



⚠ ADVERTENCIA

Para prevenir el riesgo de lesiones corporales, deje que las bombillas halógenas se enfríen antes de quitarlas.

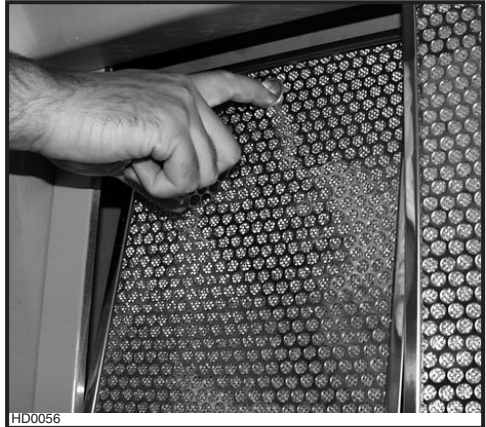
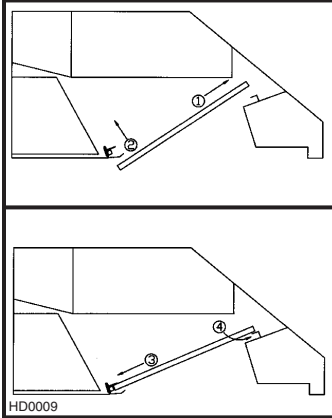
Para quitar las bombillas, empuje suavemente hacia arriba y gire en el sentido antihorario para liberar el casquillo de sus ranuras.

NOTA: De ser necesario, utilice un guante de caucho para lavar los platos para sujetar mejor la bombilla y sacarla.

14. INSTALE LOS FILTROS

Es recomendable de instalar los filtros de lado en primer lugar y de terminar con el o los filtro del centro.

1. Deslice la parte superior de los filtros en la campana.
2. Giro la parte inferior hacia el interior de la campana.
3. Instale los filtros debajo del atadero y tire.
4. Cuando este tirando sobre los filtros, deslice debajo de la pieza del retenido interior.



Los filtros de zig zag son disponibles en opción (ver la hoja de instalación que se encuentra incluida con los filtros a zig zag).

15. MANTENIMIENTO

Filtros y la(s) rueda(s) del ventilador.

Los filtros, y la(s) rueda(s) del ventilador deben ser frecuentemente limpiadas. Use agua tibia y una solución de detergente. Los filtros y la(s) rueda(s) del ventilador se pueden lavar en el lavaplatos. Empuje los filtros hacia el interior de la campana y libérelos del canal para que en seguida los retire de la campana.

Limpeza de la campana

Acero inoxidable: como mantener una apariencia brillante.

- Lo que debe hacer:**
- Lavar regularmente la superficie con un trapo o un paño empapado de agua tibia y de jabón suave o detergente a vajilla.
 - Siempre limpie en el sentido de las líneas originales de pulimento.
 - Siempre enjuague bien con agua limpia (2 a 3 veces) después de haber limpiado seque completamente la superficie.
 - Usted puede utilizar un limpiador doméstico hecho especialmente para el acero inoxidable.

- Lo que no debe hacer:**
- No utilice ninguna lana de acero o de acero inoxidable o todo otro raspador para quitar la suciedad tenaz.
 - No utilice ningún limpiador en polvo abrasivo o rugoso.
 - No deje la suciedad acumularse.
 - No deje el polvo de yeso o todo otro residuo de construcción que caiga en la campana, cúbrala durante el trabajo para asegurarse que en ningún caso el polvo se pegue a la superficie del acero.

A evitar cuando elige un detergente:

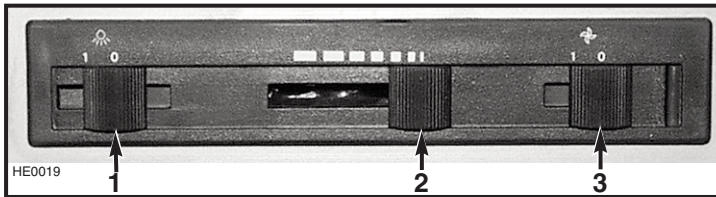
- Todos los productos de limpieza que contienen **agentes de blanqueo**; van a deteriorar el acero inoxidable.
- Todos los productos que contienen **cloruro, fluoruro, yoduro o bromuro**; estos deterioran rápidamente las superficies.
- Todos los **productos combustible** utilizados para la limpieza: **acetona, alcohol, éter, bencol, etc...**; son extremadamente explosivos y no deben ser utilizados cerca de una cocina.

Superficies pintada:

Limpie con agua caliente agregue solamente un detergente suave. Si hay decoloración, utilice una buena cera a pintura como una cera para auto (**NO UTILICE** un limpiador casero rugoso o un limpiador a porcelana).

16. FUNCIONAMIENTO

Siempre hacer funcionar la campana antes de comenzar a cocinar a fin de establecer una circulación de aire en la cocina. Deje igualmente funcionar la campana algunos minutos después de que pare de cocinar a fin de limpiar el aire. Esto ayuda a conservar la cocina mas limpia y un aire puro. La campana funciona utilizando los 3 controles deslizables que se encuentran debajo del borde frontal de la campana.



- 1) Luces halógenas
- 2) Control de velocidad del ventilador
- 3) Encender/apagar ventilador

LÁMPARAS HALÓGENAS

El interruptor de encender/apagar controlan las luces halógenas.

VENTILADOR

El ventilador funciona con la ayuda de dos controles.

Utilice el control de velocidad del ventilador para aumentar la velocidad o disminuir la ventilación de la superficie para cocinar. Deslice el control hacia la izquierda para aumentar la velocidad del ventilador, y hacia la derecha para disminuirla.

El interruptor encender/apagar del ventilador enciende el ventilador a la velocidad predeterminada por el control de velocidad. Se debe encender y apagar el ventilador con este interruptor.

HEAT SENTRY™

Su campana esta equipada con Heat Sentry. Este termostato tiene un mecanismo que se encenderá ó acelerará el ventilador si se detecta un calor excesivo encima de la cocina.

1. Si el ventilador esta apagado - el se prenderá a una velocidad máxima.
2. Si el ventilador esta encendido a una velocidad mínima - el se prenderá a una velocidad máxima.

⚠ ADVERTENCIA

HEAT SENTRY puede comenzar a funcionar al igual si la campana esta parada. En este caso, es imposible parar el ventilador con los interruptores. Si usted para la campana, halago a partir del panel eléctrico principal.

Cuando la temperatura disminuye a un nivel normal, el ventilador vuelve a la función de origen.

17. GARANTÍA

BROAN GARANTÍA LIMITADA POR UN AÑO

Broan garantiza al consumidor comprador original de sus productos que dichos productos carecerán de defectos en materiales o en mano de obra por un período de un año a partir de la fecha original de compra. NO EXISTEN OTRAS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, PERO NO LIMITADAS A, GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN O ACTITUD PARA UN PROPOSITO PARTICULAR.

Durante el período de un año, y a su propio criterio, Broan reparará o reemplazará, sin costo todo producto o pieza que se encuentre defectuosa bajo condiciones normales de servicio y uso. Esta garantía no cubre (a) mantenimiento y servicios normales o (b) cualquier productos o piezas que hayan sido mantenidas o reparadas en inapropiadamente (por otras compañías que sea Broan), instalación defectuosa, o instalación no conforme a las instrucciones de instalación recomendadas. La duración de cualquier garantía implícita se limita a un periodo de un año como se especifica en la garantía expresa. Algunos estados o provincias no permiten limitaciones en cuanto al tiempo de expiración de una garantía implícita, por lo que la limitación antes mencionada puede no aplicarse a usted. LA OBLIGACIÓN DE BROAN DE REPARAR O REEMPLAZAR, SIGUIENDO EL CRITERIO DE BROAN DEBERÁ SER EL ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO LEGAL DEL COMPRADOR BAJO ESTA GARANTÍA. BROAN NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS ACCIDENTALES, CONSIGUIENTES, O POR DAÑOS ESPECIALES SURGIDOS O EN CONEXIÓN CON EL USO O EL RENDIMIENTO DEL PRODUCTO. Algunos estados o provincias no permiten la exclusión o limitación de daños accidentales o consiguientes, por lo que la limitación antes mencionada puede no aplicarse a usted.

Esta garantía le proporciona derechos legales específicos, y usted puede también tener otros derechos, los cuales varían de estado a estado o de provincia a provincia. Todas las modificaciones de este producto que sean no autorizada para Broan anulan la garantía. Esta garantía reemplaza todas las garantías anteriores.

Para calificar en el servicio de garantía, usted debe (a) notificar a Broan al uno domicilio o telephoneo que menciona abajo, (b) dar el número del modelo y la identificación de la pieza y (c) describir la naturaleza de cualquier defecto en el producto o pieza. En el momento de solicitar servicio cubierto por la garantía, usted debe presentar evidencia de la fecha original de la compra.

Best by Broan®, P.O. Box 140, Hartford, WI 53027 USA (1 800 637-1453)

Best by Broan®, 550, boul. Lemire, Drummondville (Québec) J2C 7W9 CANADA (1 866 737-7770)

